

Ակո՛ւր խօսի՛նք

Come, Let's Talk!

Table of Contents

School Supplies	2
Schoolroom.....	4
Numbers (1-20).....	6
Name/Age.....	8
Numbers (20-59).....	10
Family.....	12
Order/Row	16
Greetings.....	18
Greetings/Salutations.....	20
The Clock (It's 1:00 o'clock)	22
Family (extended).....	24
The Clock (It's 1:30)	26
The Clock (at 1:00 o'clock).....	28
Days/Week/Month.....	30
Locations.....	32
Seasons	34
Months	36
Clothing	38
The Weather	42
Colors.....	44

Our House	46
Fruits	48
Vegetables.....	50
Foods.....	52
Drinks	56
Desserts.....	58
Meals.....	60
The Body	62
The Face.....	64
The School.....	66
Languages	70
Transportation.....	72
Map/Directions	74
Rooms/Furnishings.....	76
Musical Instruments	82
Our Protectors.....	84
Medical Professions.....	86
Artists.....	88
Farm Animals	90
Habitats/Vacation	94

Ննդուն -----

Վականուն -----

Թուական -----



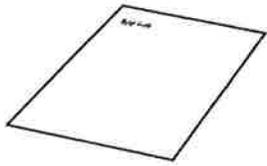
Պաշտուսակ



1. Մաքրիպ



2. գրիչ



3. թուղթ



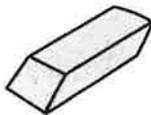
4. Մկրապ



5. գիրք



6. Կնդրակ



7. ռնդին



8. կաւիծ



9. սրրիչ

Title: Schoolbag, purse, briefcase - bayoossahg

1. pencil – mahdeed

2. pen - koreech

3. paper – tooght

4. scissors- męgrahd

5. book – keerk

6. notebook – dehdrahg

7. eraser – rehdeen

8. chalk – gahveej

9. eraser - sęrpeech

Important: the symbol ‘ə’ will be read as ‘e’ in per.

Նսրկս ի՛նչ է: What's This? (Ahsseega eench e?)

Պսյոլսսկ backpack, purse, schoolbag (bayoossag)

Պսյոլսսկ ժր a backpack, a purse, a schoolbag (bayoossag mə)

Նսրկս սսյոլսսկ է: This is a backpack, etc.. (Ahsseega bayoossag mən e.)

Նսրկս սսյոլսսկ ժրն է: This is a backpack, etc. (Ahsseega bayoossag mən e)

Նսրկս ժսսրիս է: This is a pencil. (Ahsseega mahdeed e.)

Նսրկս ժսսրիս ժրն է: This is a pencil. (Ahsseega mahdeed e.)

Նսրկս գրիչ ժրն է: This is a pen. (Ahssiga kərich mən e.)

Թոլր ոլնի՛ս: Do you have a (piece of) paper? (Tooght mə ooneess?)

Նյո, ոլնի՛ս: Yes, I have (it). (Ayo, ooneem.)

Մկրսս ոլնի՛ս: Do you have scissors? (Məgrahd ooneess?)

Ոչ, չոլնի՛ս: No, I don't have (any). (Voch, chooneem.)

ժր comes after the word and means 'a'. Pronounce as 'mə'.

ժրն means 'a'. Pronounce as 'mə'. We use it when the next word is է or սլ.

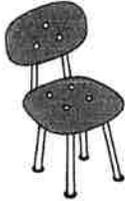
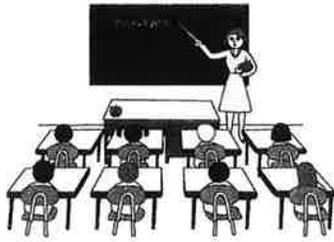
է When it's found by itself, it means 'is'. Read 'e' as in men.

ոլնի՛ս I have. (ooneem) չոլնի՛ս I don't have. (chooneem)

ոլնիս You have. (ooneess) չոլնիս You don't have. (chooneess)

• Question mark, usually is placed above the last vowel of the word.

Ռասահրան



1. աթոռ

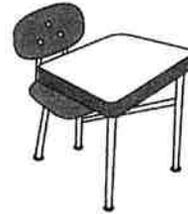


2. դրօշակ



3. գրադահլրակ

4. նստահրան



5. սեղան



6. գրասեղան



7. համակարգիչ

Title: Classroom- tahssahrahn

- 1. chair - ahtohrr
- 3. chalkboard - kərahdakhdahg
- 5. table – seghahn
- 7. computer – hahmagahrkeech

- 2. flag - təroshahg
- 4. desk, bench, student desk - nəssdahrahn
- 6. desk - kərahssseghahn

Ի՞նչ կայ դասարանին մէջ:

What's in the classroom? (Eench ga tahssaraneen mech.)

Ի՞նչ են կան դասարանին մէջ:

What (things) are in the classroom? (Eencher gahn tahssaraneen mech.)

1. Պասարանին մէջ սեղան մը կայ: In the classroom there is a table.
In the sentence above change the underlined word, with the following, and create new sentences: նստարան, գրասեղան, արձու, համակարգիչ, սրբիչ, գրադասարան, դրոշակ.

2. Պասարանին մէջ սեղաններ կան: In the classroom there are tables.
In sentence #2, replace the plural word tables, with the following words, to create new sentences. Make sure you add ներ to make them plural: մատիտ, ռետին, գրիչ, տետրակ, պայուսակ.

3. Պասարանին մէջ շուներ կան:

Replace the underlined word by the following one syllable words: գիրք (գրքեր), թուղթ, մուկ, շուկ.

4. Չորս հար համակարգիչ կայ: There are four computers.

In English, when we need to make a word plural we add 's'. In Armenian: a) we add եր if the word is **one syllable**; b) ներ if the word has **more than one syllable**.

գրիչ -----> գրիչներ, մատիտ -----> մատիտներ, սրբիչ -----> սրբիչներ

Note: when the plural word comes **after a number**, we don't need to add եր or ներ.

չորս կաւիճ, հինգ հար նստարան

կայ there is (ga) կան there are (gahn)

1. Tahssaraneen mech seghan mæ ga. 2. Tahssaraneen mech seghanner gan. 3. In the classroom there are dogs. 4. There are four computers.

Թիւեր
Teever
Numbers

1
Մէկ
meg

2
Երկու
yergoo

3
Երեք
yerek

4
Շորս
chors

5
հինգ
heeng

6
վեց
vetz

7
եօթը
yotə

8
ութը
ootə

9
ինն (ինը)
eenn (eenə)

10
տասը
dassə

11
տասնմէկ
dassnəmeg

12
տասներկու
dassnəyergoo

13
տասներեք
dasnəyerek

14
տասնչորս
dasnəchorss

15
տասնհինգ
dasnəheeng

16
տասնվեց
dasnəvetz

17
տասնեօթը
dasnəyotə

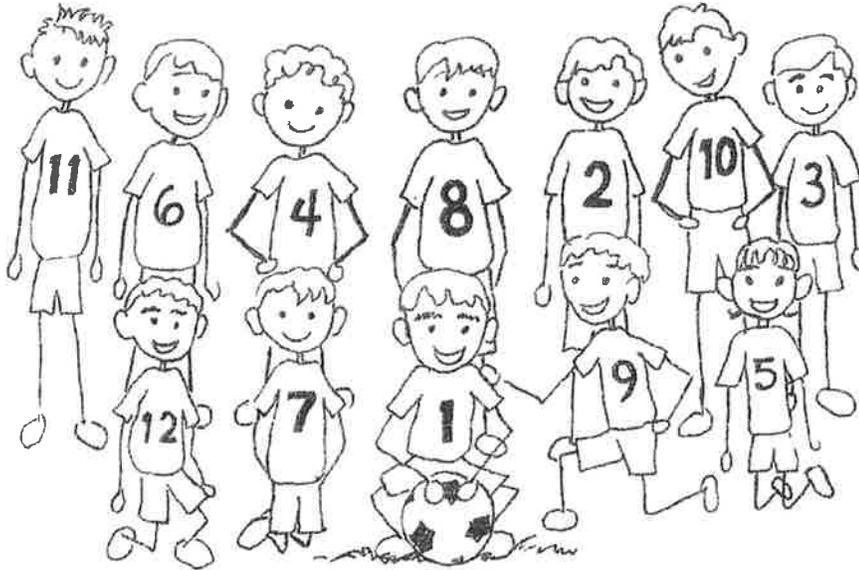
18
տասնոթը
dasnəootə

19
տասնինը
dasnəinə

20
քսան
kəssan (twenty)

Փուլբալի խումբ – Soccer Team

footbolee khoomp



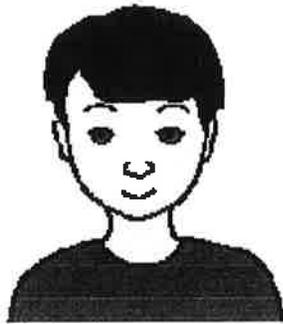
Թիւ – Number (teev)

Թիւ 1 – Արի	Ari	Թիւ 7 – Սարգիս	Sarkis
Թիւ 2 – Արա	Ara	Թիւ 8 – Լեւոն	Levon
Թիւ 3 – Արմէն	Armen	Թիւ 9 – Պէտրոս	Bedros
Թիւ 4 – Արամ	Aram	Թիւ 10 – Մանուկ	Manoog
Թիւ 5 – Հակոբ	Hagop	Թիւ 11 – Արեփան	Sdepan
Թիւ 6 – Ռուբէն	Ruben	Թիւ 12 – Զարեհ	Zareh

Թիւ մէկը ո՞վ է: Արին է: Who is number one? It's Ari.
(Teev megə ohv e? Areen e.)

Թիւ երկուքը ո՞վ է: Արան է: Who is number two? It's Ara.
(Teev yergookə ohv e? Aran e.)

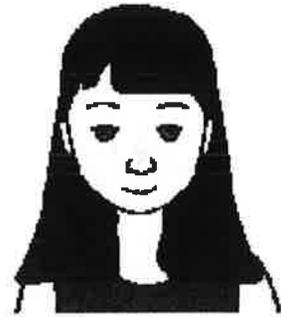
Ո՛վ ե՞մ ես



Կարօ

1. Նկնու՞նք Կարօ ֆ:

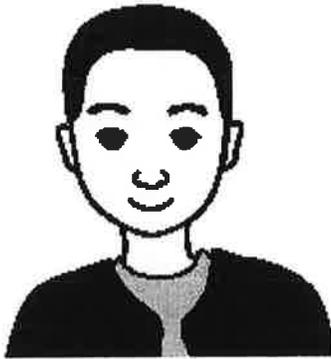
Ես ի՞նչ փառելիքան եմ:



Վարօ

2. Նկնու՞նք Վարօ ֆ:

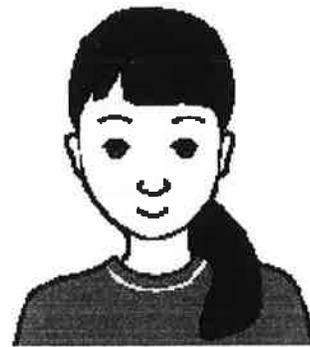
Ես ե՞օրը փառելիքան եմ:



Աագօ

3. Նկնու՞նք Աագօ ֆ:

Ես ու՞րը փառելիքան եմ:



Ննահիփ

4. Նկնու՞նք Ննահիփ ֆ:

Ես փառք փառելիքան եմ:

Ո՞վ եմ ես - Who am I (Ohv ehm yehss?)

Ննուներ ի՞նչ է:

What's your name? (Anoonət* eench e?)

1. Ի՞մ անունս Կարո է:**

My name is Garo. (Anoonəs Garo (y) e.)

Նս ինը տարեկան եմ:***

I am nine years old. (Yehs eenə daregahn ehm.)

2. Ի՞մ անունս Մարո է:

My name is Maro. (Eem anoonəs Maro ye.)

Նս եօթը տարեկան եմ:

I am seven years old. (Yehs yohtə dahregahn ehm.)

3. Ննունս Սափօ է:**

My name is Sako. (Anoonəs Sako ye.)

Նս ութը տարեկան եմ:

I am eight years old. (Yehs ootə daregahn ehm.)

4. Ննունս Ննահիդ է:**

My name is Anahid. (Ahnoonəs Anahid e.)

Նս տասը տարեկան եմ:

I am ten years old. (Yehs dahsə dahregahn ehm.)

Նս հայ եմ:

I am Armenian. (Yehss hye ehm.)

*ə represents 'e' as in per.

** We can omit 'eem' in this sentence.

*** We can omit 'yehss' in this sentence.

Ի՞նչպէս կ'ըսենք: How do we say? (Eenchbehs g'ässehkn?)

My name, your name, his name/her name

(իմ) անունս my name (add իմ before the name, and add ս at the end)

(ժող) անունդ your name (add ժող before the name, and add դ at the end)

իր անունը his/her name (add իր before the name, and add ը at the end)

Թիւեր - Numbers (teever)

20

խան
kəssan

30

երեսուն
yernessoon

40

խոսուն
karrassoon

50

չսուն
heessoon

20

խան
kəssan

21

խանը մէկ
kəssan meg (kəssanə meg)

22

խանը երկու
kəssanə yergoo

30

երեսուն
yernessoon

31

երեսուն մէկ
yernessoon meg

32

երեսուն երկու
yernessoon yergoo

40

խոսուն
karrassoon

41

խոսուն մէկ
karrassoon meg

42

խոսուն երկու
karrassoon yergoo

50

չսուն
heessoon

51

չսուն մէկ
heessoon meg

52

չսուն երկու
heessoon yergoo

Բանի՞ փարեկան է: How old is he/she? (Kanee daregan eh?)

Վաժան խանի՞ փարեկան է: How old is Mom? (Maman kanee daregan eh?)

Վաժան երեսուն փարեկան է: Mom is thirty years old. (Maman yernessoon daregan eh.)

Պապան խանի՞ փարեկան է: How old is Dad? (Baban kanee daregan eh?)

Պապան երեսուն երկու փարեկան է: Dad is thirty-two years old. (Baban yernessoon yergoo daregan eh.)

Ի՞նչ պէս կ'ըսենք... How do we say? (Eenchbess g'assenk?)

Կատուն երկու տարեկան է: The cat is two years old. (Gadoon yergoo daregan e.)

Արան երեսուն տարեկան է: Ara is thirty years old. (Aran yeressoon daregan e.)

Պապան յիսուն տարեկան է: Dad is fifty years old. (Baban heessoon daregan e.)

Մաման քառասուն տարեկան է: Mom is forty years old. (Maman karrassoon daregan e.)

Շունը վեց տարեկան է: The dog is six years old. (Shoonə vetz daregan e.)

Ասրգիսը երեսուն հինգ տարեկան է: Sarkis is thirty five years old. (Sarkeessa yeressoon heeng daregan e.)

When we want to say 'the' in Armenian we need to attach either the letter **ը** or **ն** at the end of the word. Let's look at the examples in the box:

Կատու **Կատուն** **Կատուն երկու տարեկան է:**
cat the cat The cat is two years old. (Gadoon yergoo daregan e)

Շուն **Շունը** **Շունը վեց տարեկան է:**
dog the dog The dog is six years old. (Shoonə vetz daregan e.)

1. If the word ends in a vowel, we add **ն** ; if it ends with a consonant, we add **ը** .
2. People's names also take 'the' at the end, if we are talking about them: For example: (The) Sarkis is thirty five years old.

The Armenian vowels are: **ա ե է ի ու օ ը**

Ներանիֆս



6. *Նհա ընտանիքս:* Here's my family.
7. *Նհա մայրիկս և հայրիկս:* Here's my mother and my father.
8. *Նհա մամս և պապս:* Here's my Mom and my Dad.
9. *Նհա քույրս:* Here's my sister.
10. *Նհա քույրիկս:* Here's my sister (Sis.)
11. *Եղբայրս:* My brother.
12. *Նհա եղբայրս:* Here's my brother.

1. my family - əndanekəss- 2. brother - yeghpayr 3. mother - mayr 4. sister - kooyr
5. father - hayr 6. Aha endanekəss 7. Aha mayreegəs yev hayreegəs 8. Aha mamahss yev
babahss 9. Aha kooyrəs 10. Aha kooyreegəs . 11. Yeghparəs 12. Aha yeghpayrəs.

իմ, Ձու, իր - My, your, his/her (eem, koo, eer)

1. Ահա (իմ) մայրիկս: Here's my mother. (Aha eem mayreegəs)
2. Իր անունը մարալ է: Her name is Maral. (Eer anoonə Maral e.)
3. Մայրիկս երեսուն տարեկան է: My mother is thirty years old. (Mayreegəs yeressoon daregahn e.)
4. Մամա երեսուն տարեկան է: My Mom is thirty years old. (Mamahss yeressoon daregan e.)
5. Իր հայրիկի թանի՞ տարեկան է: How old is your father? (Hayreegət kanee daregan e?)
6. Պապի թանի՞ տարեկան է: How old is your Dad? (Babaht kanee daregan e?)
7. Իր հայրիկի հառասուն տարեկան է: His father is forty years old. (Eer hayreegə karrahssoon daregan e.)
8. Իր պապի հառասուն տարեկան է: His (her) Dad is forty years old. (Eer babahn karrahssoon daregan e.)

When we want to say 'my, your, his/her' we need to write **իմ, Ձու, իր** before the word, and we need to add the letters **ս, դ, ը** after the word. In the box, we'll find the pronunciation:

	meaning	pronunciation	the ending
(իմ) մայրիկս	my mother	eem mayreegəs	əs
(Ձու) մայրիկդ	your mother	koo mayreegət	ət
իր մայրիկը	his/her mother	eer mayreegə	ə
(իմ) մամա	my Mom	eem mamass	s
(Ձու) մամադ	your Mom	koo mamat	t
իր մաման	his/her Mom	eer maman	n

Note the difference when words end with a vowel or a consonant.

Պնտանիք (2) - Family (2) (əndaneek)



1. Մե՛Յ հայր, Մե՛Յ հայրիկ
պապիկ, Մե՛Յ պապա,
թոռնիկ

2. Մե՛Յ մայր, Մե՛Յ մայրիկ
մամիկ, Մե՛Յ մամա,
թոռնուհի

1. mehdz haір, mehdz haіreeg, bahbeeg, mehdz baba – grandfather, grandpa, grandpa, grandpa, tohrneeg – grandson/granddaughter
2. mehdz maір, mehdz maіreeg, mahmeeg, medz mama- grandmother, grandma, grandma, grandma, tohrneeg, tohrnouhi - granddaughter

Թիւեր - Numbers (teeever)

60

վարսուն
vatsoon

70

տօրանասուն
yotanassoon

80

ուրսուն
oot-soon

90

իննսուն
eensoon

վարսուն մէկ,
vahtsoon meg

վարսուն երկու,
vahtsoon yergoo

վարսուն երեք ...
vahtsoon yerek

տօրանասուն մէկ,
yotanassoon meg

տօրանասուն երկու
yotanassoon yergoo

ուրսուն մէկ,
oot-soon meg

ուրսուն երկու,
oot-soon yergoo

ուրսուն երեք
oot-soon yerek

իննսուն մէկ,
eensoon meg,

իննսուն երկու,
eensoon yergoo

իննսուն երեք
eensoon yerek

Ունենալ To have (oonenal)

1. Վե՞՞՞՞ Մայրիկ մը ունի՞մ: I have a grandmother. (Medz mayreeg mə ooneem.)
2. Իր անունը Արփի է: Her name is Arpie. (Eer anoonə Arpi ye.)
3. Վե՞՞՞՞ Մայրիկս վաթսուներ հինգ տարեկան է: My grandmother is sixty five years old. (Medz mayreegəṣ vahtsoone heeng daregan e.)
4. Ալիս, քոյր ունի՞ս: Alice, do you have a sister? (Alis, kooyr ooneess?)
5. Այո, երկու քոյր ունի՞մ: Yes, I have two sisters. (Ayo, yergoo kooyr ooneem.)
6. Եղբայր ունի՞ս: Do you have a brother? (Yeghpayr ooneess?)
7. Ոչ, չունի՞մ: No, I don't (have). (Voch, chooneem.)
8. Ալիսը երկու քոյր ունի: Եղբայր չունի: Alice has two sisters. She doesn't have a brother. (Alisə yergoo kooyr oonee. Yeghpayr choonee.)
9. Իսկ դուն, քոյր, եղբայր ունի՞ս: And you, do you have (a) sister or (a) brother? (Eesg toon, kooyr, yeghpayr oonees?)

The verb 'to have': ունենալ

ունի՞մ	I have (ooneem)
ունիս	you have (ooneess)
ունի	he/she has (oonee)
չունի՞մ	I don't have (chooneem)
չունիս	you don't have (chooneess)
չունի	he/she doesn't have (choonee)

Կարգ
Շարք



1. առաջին



2. երկրորդ



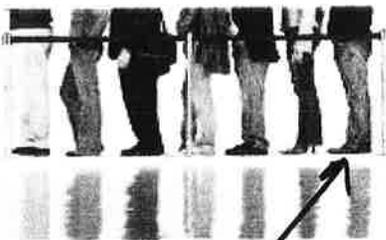
3. երրորդ



4. չորրորդ

6. վեցերորդ

5. հինգերորդ



7. եօթերորդ
եօթներորդ



8. ութերորդ

Title: Order (gahrk) Row (Shahrk)

1. first - arracheen 2. second - yergroort 3. third - yerrort 4. fourth - chorrort
5. fifth - heenguerort 6. sixth - vetzerort 7. seventh- yoterort/yotnerort 8. eighth - ooterort

Առաջին դասարան եմ: I am in first grade (Arracheen tahssaran ehm.)

Ո՞րն է քանիերորդ ես: Which grade are you in? (Toon kaneeyerrorrt ehs?)

Ես երկրորդ դասարան եմ: I am in second grade. (Yehss yergrort tahssaran ehm.)

Քոյրիկս չորրորդ դասարան է: My sister is in fourth grade. (Kooyrəs chorrort tahssaran eh.)

Աղբայրս փասերորդ դասարան է: My brother is in tenth grade. (Yeghpayrəs dasserort tahssaran eh.)

Մեծ քոյրս փասնըմէկերորդ դասարան է: My older sister is in the eleventh grade. (Medz kooyrəs dahssnemeguerort tahssaran eh.)

How do we say first, second, etc?

The first four numbers are changed in the following manner.

առաջին first arracheen	երկրորդ second yergrort	երրորդ third yerrorrt	չորրորդ fourth chorrort
-------------------------------------	--------------------------------------	------------------------------------	--------------------------------------

հինգերորդ fifth heenguerort	փասերորդ tenth dahsserort	քսաներորդ twentieth kəssanerort
--	--	--

Number + erort

Note: after ten, twenty, thirty, etc. the first four numbers are added in the following manner:

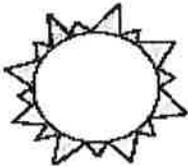
քսանմէկերորդ twenty first kəssanmeguerort	քսաներկրորդ twenty second kəssanyergrort	քսաներրորդ twenty third kəssanyerrorrt	քսանչորրորդ twenty fourth kəssanchorrort
--	---	---	---

Քարտեր



1. Առտու

4. Առտուին կ'ըսենք
«Քարի Լոյս»:



2. Կէսօր

5. Կէսօրին կ'ըսենք
«Քարի Կէսօր»:



3. Իրիկուն

6. Իրիկունը
կ'ըսենք
«Քարի Իրիկուն»:

Title: Hello- Pary

1. morning - arrdoo 2. noon - guessor 3. evening - eereegoon 4. In the morning we say 'Good morning - Arrdoon g'assenk 'Paree looy.'* 5. At noon we say 'good noon'. - Guessoreen g'assenk 'Paree guessor.'** 6. In the evening we say 'Good evening.' - eereegoonə g'assenk 'Paree eereegoon.'

*This is translated 'good light.' ** We don't say 'Good afternoon' in Armenian. Instead we say 'Good noon.'

Պսեւ – To Say (əssel)

Ահա մամա: Here's my Mom. (Aha mamahss.)

Ահա պապա: Here's my Dad. (Aha babahs.)

Առտոյ է: It's morning. (Arrdoo ye.)

Կ'ըսեմ «Քարի լոյս»: I say 'Good morning.' (G'əssehm "Paree looyss.")

Կէսօր է: It's noontime. (Guehssor e.)

Ահա ընկերս: Here's my friend. (Aha ənguerəs.)

Իր անունը Կարօ է: His name is Garo. (Eer anoonə Garo ye.)

«Քարի կէսօր» կ'ըսէ Կարօն: "Good noon" says Garo. ("Paree guehssor" g'əsseh Garohn.)

Իրիկուն է: It's evening. (Eereegoon e.)

«Ինչ կ'ըսես»: What do you say? (Eench g'əssess?)

Կ'ըսեմ «Քարի իրիկուն»: I say "Good evening." (G'əssehm "Paree eereegoon.")

Պսեւ to say (əssel)

(եւ) կ'ըսեմ I say (yehs g'əsssem)

(դուն) կ'ըսես you say (toon g'əssess)

(ան) կ'ըսէ he/she says (ahn g'əsseh)

Important!

1. In Armenian we don't have to say 'I, you, he or she' because the verb ending tells us who the person is.

2. We always need կը before the present tense verb. In this case, because it is followed by a vowel we omit ը and we use the apostrophe կ'.

3. There is no 'he' or 'she' in Armenian. We use the same word for both 'ն'.

Պարոն, Սիկին, Օրիորդ



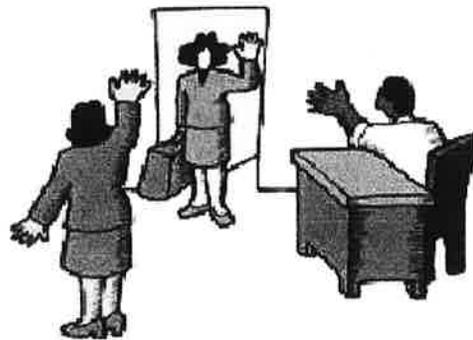
1. Բարեւ, Սիկին:
Բարեւ, Պարոն:



2. Բարեւ, Պրն. Սիրա:
Բարեւ, Պրն. Կարօ



3. Բարեւ, Օրիորդ
Վարօ:
Բարեւ, Օրիորդ Սնի:



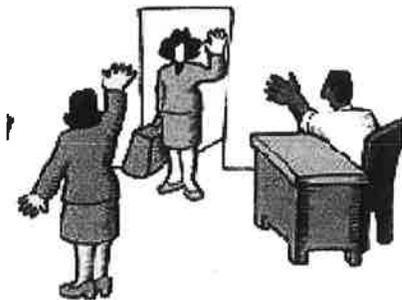
4. Երբա՛յ բարով, Սիկ.
Սարեան:

Formal greetings:

Title: Baron=Mr. Deegueen=Mrs., Ma'am Oryort= Miss They can be used by themselves, without a first name, or a last name.

1. Hello, Mrs. or Ma'am - parev Deegueen Parev, Baron - Hello sir, Mr. 2. Hello, Mr. Ara – Parev Baron Ara. Hello, Mr. Garo - Pareve Baron Garo, 3. Hello, Miss Maro- Parev, Oriort Maro; Parev, Oriort Ani. 4. Goodbye (may you go with goodness), Mrs. Sarian.

Վնա՛՛ք Բարով
 Արթա՛՛ք Բարով



1. Վնա՛՛ք բարով:
 Արթա՛՛ք բարով:



2. Գիշեր բարի:
 Լոյս բարի:



3. Վնասս բարով:
 Արթասս բարով:



4. Վնասս բարով:
 Կտեսուրիւն:

Title: Goodbye/May you stay in goodness (Menak Parov) Goodbye /May you go with goodness (Yertak Parov.)

1. The one who leaves says this to more than one person, or to show respect: Goodbye (May you stay in goodness) Menak Parov

The one who answers says this to one person: Goodbye/May you go with goodness (Yertak Parov.)

2. The first person says this, while leaving, in the evening or at night: Keesher patee. (Good night.)
 The second person answers: Looyss patee. (Good light)

3. The first one leaving says “Mənass parov”, the second one answers “Yertass parov.” Both sentences mean ‘goodbye.’

4. Goodbye Mənass parov’. See you later, Tzədessootyoon.

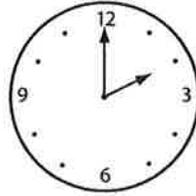
Ժամացոյց- The Clock

Zhamatsooyts



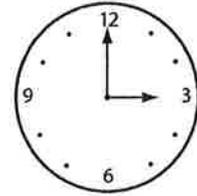
Ժամը մէկն է

Zhamə megn e*
It's one o'clock.



Ժամը երկուքն է

Zhamə yergookn e**
It's two o'clock.



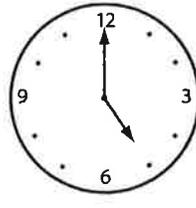
Ժամը երեքն է

Zhamə yerekn e
It's three o'clock.



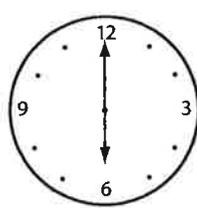
Ժամը չորսն է

Zhamə chorssn e
It's four o'clock.



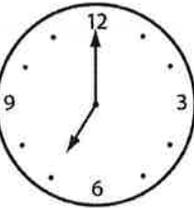
Ժամը հինգն է

Zhamə heenkn e
It's five o'clock.



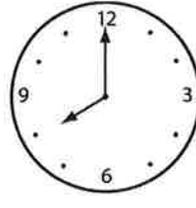
Ժամը վեցն է

Zhamə vetzn e
It's six o'clock.



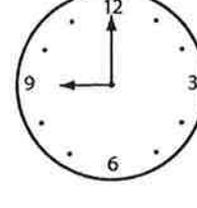
Ժամը եօթն է

Zhamə yotn e
It's seven o'clock.



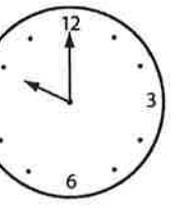
Ժամը ութն է

Zhamə ootn e
It's eight o'clock.



Ժամը ինն է

Zhamə eenn e
It's nine o'clock.



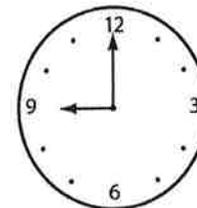
Ժամը տասն է

Zhamə dassn e
It's ten o'clock.



Ժամը տասներմէկն է

Zhamə dasnəmeqn e
It's eleven o'clock.



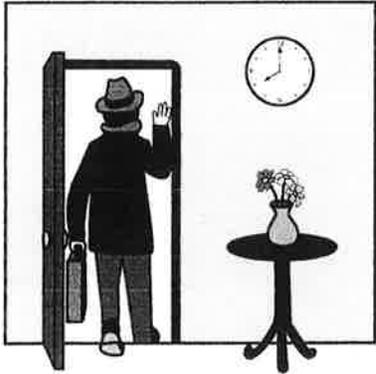
Ժամը տասներկուքն է

Zhamə dasnəyergookn e**
It's twelve o'clock.

*It is one o'clock. Literally: the time is one.

**Note: the sound 'k' is added to 'yergoo' and 'dasnəyergoo'.

Երթալ to go (yertal)



1. Նոսրու է:
2. Ժամը ութն է:
3. Քայրիկս կ'ըսէ. «Մնա՛ք բարով, պրեսուրիւն» եւ գործի կ'երթայ:



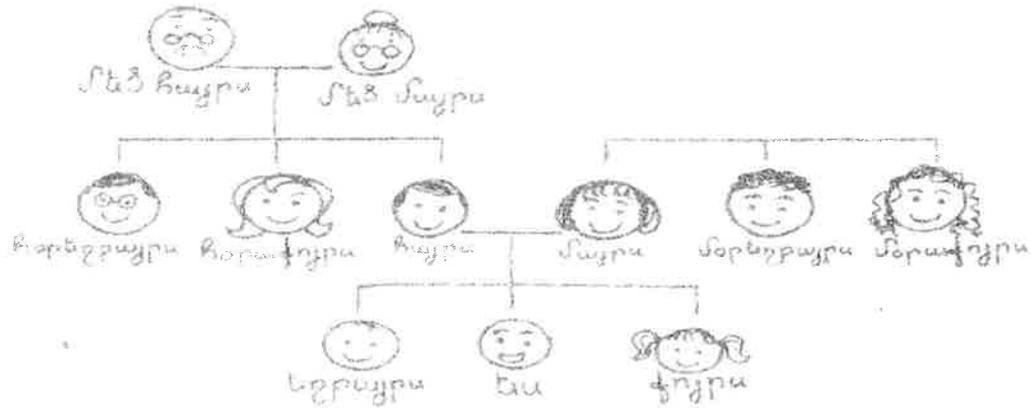
4. Նոսրու է:
5. Ժամը եօթն է:
6. «Մնաս բարով» կ'ըսեմ՝ մայրիկիս եւ դպրոց կ'երթամ:

Երթալ to go (yertal)

ես կ'երթամ	I go (yehs g'ertahm)
դուն կ'երթաս	you go (toon g'ertahs)
ան կ'երթայ	he/she goes (ahn g'erta)

1. It's morning. (Arrdoo ye.) 2. It's eight o'clock. (Zhamə ootn eh.) 3. My father says (Hayreegəs g'əsseh.) "Goodbye, see you later." (Menak parov, tzedessootyoon) and he goes to work (yev kordzee g'erta.) 4. It's morning. (Arrdoo ye.) 5. It's seven o'clock. (Zhamə yotn e.) 6. "Goodby" I say to my mother and I go to school. (Mənahss parov, gəssehm mayreegueess yev təbrotz g'ertahm.)

Ընտանիքս - My family (անձանեզոս)



Մեծ հայր	grandfather (medz hayr)
Մեծ մայր	grandmother (medz mayr)
հայր	father (hayr)
մայր	mother (mayr)
հորեղբայր	uncle, on the father's side (horeghpayr)
հորաքոյր	aunt, on the father's side (horakooyr)
մորեղբայր	uncle, on the mother's side (moreghpayr)
մորաքոյր	aunt, on the mother's side (morakooyr)
եղբայր	brother (yeghpayr)
ես	I (yehs)
քոյր	sister (kooyr)
զարմիկ	cousin (male) (zarmeeg)
զարմուհի	cousin (female) (zarmoohee)

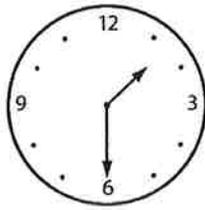
Remember: **‘ս’** (s) at the end of a word means ‘my’.

Իմ Մասին - About me (eem masseess)

- Իմ անունս Հայկ է: My name is Hayg. (Eem anoonəs Hayg e.)
- Այս փաստը փարեկան եմ: I am ten years old. (Yehs dahsə daregan ehm.)
- Այս հայ եմ: I am Armenian. (Yehs hye ehm.)
- Քինգերորդ դասարան եմ: I am in fifth grade. (Heenguerort tahssaran ehm.)
- Մայրիկս երեսուն հինգ փարեկան է: My Mom is thirty- five years old.
(Mayreegəs yeressoon heeng darehgahn eh.)
- Իր անունը Մարի է: Her name is Mary. (Eer anoonə Mahree ye.)
- Հայրիկս երեսուն եօթը փարեկան է: My father is thirty -seven years old.
(Hayreegəs yeressoon yotə darehgan eh.)
- Իր անունը Չարեհ է: His name is Zareh. (Eer anoonə Zareh eh.)
- Մե՛նք մայրիկ մը ունիմ: I have a grandmother. (Medz mayreeg mə ooneem.)
- Մե՛նք հայրիկ մը ունիմ: I have a grandfather. (Medz hayreeg mə ooneem.)
- Երկու հորեղբայր ունիմ: I have two uncles. (Yergoo horeghpayr ooneem.)
- Քորաֆոյր չունիմ: I don't have an aunt. (Horakooyr chooneem.)
- Մօրեղբայր չունիմ: I don't have an uncle. (Moreghpayr chooneem.)
- Մէկ մօրաֆոյր ունիմ: I have one aunt. (Meg morakooyr ooneem.)
- Շատ կը սիրեմ իմ ընտանիքս: I love my family very much. (Shahd gəseerem eem
əndaneekəs.)

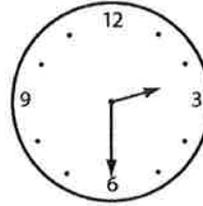
սիրել	to love (seerehl)
կը սիրեմ	I love/ I like (gə seerehm)
կը սիրես	you love/like (gə seerehs)
կը սիրէ	he/she loves/likes (gə seereh)

Ժամացոյց- The Clock (Zhamatsooyts)



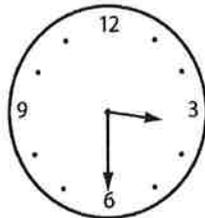
Ժամը մէկ ու կէսն է:

Zhamə meg oo guessn e.
It's one thirty.



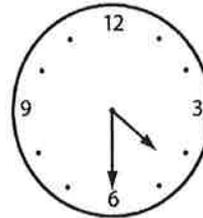
Ժամը երկուք ու կէսն է:

Zhamə yergook oo guessn e.
It's two thirty.



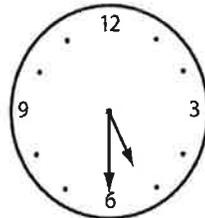
Ժամը երեք ու կէսն է:

Zhamə yerek oo guessn e.
It's three thirty.



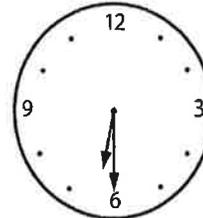
Ժամը չորս ու կէսն է:

Zhamə chorss oo guessn e.
It's four thirty.



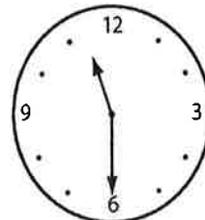
Ժամը հինգ ու կէսն է:

Zhamə heeng oo guessn e.
It's five thirty.



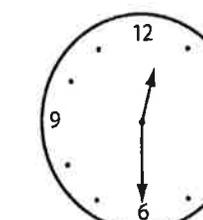
Ժամը վեց ու կէսն է:

Zhamə vets oo guessn e.
It's six thirty.



Ժամը փասնըմէկ ու կէսն է:

Zhamə dassnəmeg oo guessn e.
It's eleven thirty.



Ժամը փասնըերկուք ու կէսն է:

Zhamə dassnə yergook oo guessn e.
It's twelve thirty.

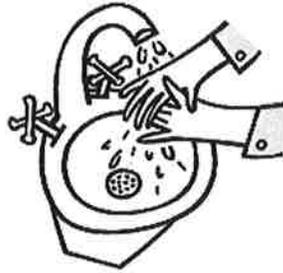
Note: We add the letter **ք** (k) and **ւ** to the numbers two and twelve.

Ի՞նչ կ'ընես What are you doing? (Eench g'ənehss?)



Կ'արթննամ:

I wake up.
G'artennam.



Ձեռքերս կը լուամ:

I wash my hands.
Tzerkerəss gə ləvahn.



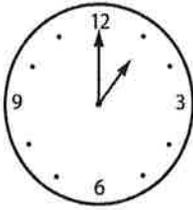
Նկռաներս կը լուամ:

I brush my teeth.
Ahgranerəss gə ləvahn.

1. **Նոսրու է: Ժամը եօթն է:** It's morning. It's seven o'clock. (Arrdou ye. Zhamə yotn eh.)
2. **Կ'արթննամ:** I wake up. (G'artennam).
3. **Նրեսս կը լուամ:** I wash my face. (Yeresəs gə ləvahn.)
4. **Ձեռքերս կը լուամ:** I wash my hands. (Tzerkerəs gə ləvahn.)
5. **Նկռաներս կը լուամ:** I brush (wash) my teeth. (Agranerəs gə ləvahn.)

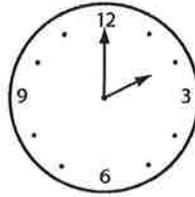
արթննալ	to wake up (artənnal)
կ'արթննամ	I wake up (g'artənnam)
կ'արթննաս	you wake up (g'artənnas)
կ'արթննայ	he/she wakes up (g'artənnay)
լուալ	to wash (ləval)
կը լուամ	I wash (gə ləvam)
կը լուաս	you wash (gə ləvas)
կը լուայ	he/she washes (gə ləva)

Ժամը Բանիին - At What Time?/When? (Zhamə kahneeyeen?)



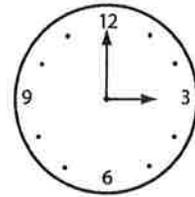
Ժամը մէկին

Zhamə megeen
At one o'clock



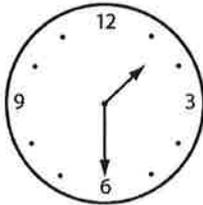
Ժամը երկուֆին

Zhamə yergookeen
At two o'clock.



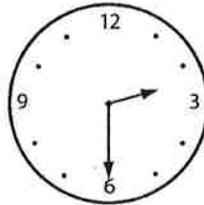
Ժամը երեֆին

Zhamə yerekeen
At three o'clock.



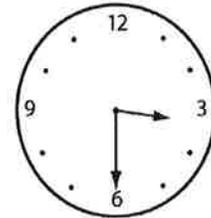
Ժամը մէկ ու կէսին

Zhamə meg oo guesseen
At one thirty



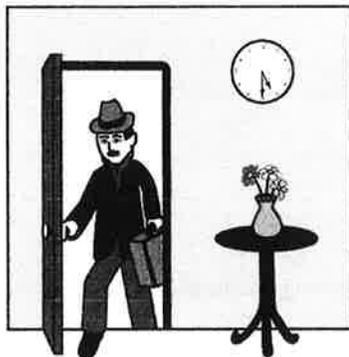
Ժամը երկուֆ ու կէսին

Zhamə yergook oo guesseen
At two thirty



Ժամը երեֆ ու կէսին

Zhamə yerek oo guesseen
At three thirty



Քայրիկը տուն կու գայ:

Hayreegə doon goo ka.
Dad comes home.



Սղան կը ֆնանայ:

Dəghan gə kənana.
The boy sleeps.

Մոլն կուգամ

1. Ժամը ֆանիին րոլն կու գաս: When do you come home? (Zhamə kaneeyeen doon gookahs?)
2. Ժամը մէկին րոլն կու գամ: I come home at one. (Zhamə megueen doon goo kam.)
3. Ժամը հինգ ու կէսին հայրիկս րոլն կու գայ: My Dad comes home at 5:30. (Zhamə heeng oo guesseen hayreegəs doon goo ka.)
4. Մղան ե՛րբ կը ֆնանայ: When does the boy sleep. (Dəghan yerp gə kənana?)
5. Ժամը ութին: At eight o'clock. (Zhamə ooteen.)

6. Եղբայրս ֆսան րարեկան է: 7. Իր անունը մանուկ է: 8. Սուրոլն ժամը եօթին կ'արթննայ եւ գործի կ'երթայ: 9. Կէսօրին ժամը րասնըերկուֆին դպրոց կ'երթայ: 10. Իրիկունը ժամը հինգ ու կէսին րոլն կու գայ: 11. Ժամը րասին կը ֆնանայ:

6. My brother is twenty years old. (Yeghpayrəs kəssan daregan e.) 7. His name is Manoug. (Eer anoonə Manoog e.) 8. In the morning he wakes up a seven and he goes to work. (Arrdoon zhamə yoteen g'artənnə yev kordzee g'erta.) 9. At twelve noon he goes to school. (Guessoreen zhamə dahssnəyergookeen təbrotz g'erta.) 10. In the evening, at 5:30 p.m. he comes home. (Eereegoonə zhamə heeng oo guesseen doon goo ka.) 11. At ten o'clock he sleeps. (Zhamə dahssen gə kənana.)

գալ	to come (kal)
կու գամ	I come (goo kam)
կու գաս	you come (goo kahss)
կու գայ	he/she comes (goo ka)
ֆնանալ	to sleep (kənanal)
կը ֆնանամ	I sleep
կը ֆնանաս	you sleep
կը ֆնանայ	he/she sleeps

Օրերը - The days (ohrerə)

օր – day (ohr)

ամիս – month (ahmeess)

Պեկտեմբեր – December (Tegdehmpehr)						
Արկուշաբթի	Արեփշաբթի	Չորեփշաբթի	Քինգշաբթի	Ուրբաթ	Շաբաթ	Կիրակի
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

շաբաթ - week (shahpaht)

Պսենկ օրերը: Let's say the days - (əssenk ohrerə)

Արկուշաբթի Monday (Yergooshaptee)

Արեփշաբթի Tuesday (Yerekshaptee)

Չորեփշաբթի Wednesday (Chorekshaptee)

Քինգշաբթի Thursday (Heengshaptee)

Ուրբաթ Friday (Oorpaht)

Շաբաթ Saturday (Shahpaht)

Կիրակի Sunday (Gueeraguee)

Ո՞ր օրն է: What day is it? (Vohr ohm e?)

Այսօր նրկուշարթի է: Today is Monday (Ayssor Yergooshaptee ye)

Վաղը ի՞նչ է: What's tomorrow. (Vaghə eench eh?)

Վաղը նրեֆշարթի է: Tomorrow is Tuesday. (Vaghə Yerekshaptee ye.)

Վաղը է՛է միւս օր ի՞նչ է: What is the day after tomorrow? (Vaghə cheh myoos ohr eench eh?)

Վաղը է՛է միւս օր Չորեֆշարթի է: The day after tomorrow is Wednesday. (Vaghe cheh myoos ohr Chorekshaptee ye.)

Մայրիկս կիրակի առտու ժամը ութին նախաճաշ կ'ընէ: My mother has breakfast at eight in the morning on Sunday. (Mayreegs Gueeragee arrdoo zhamə ooteen nakhajash g'əneh.)

Պո՞ւն երբ նախաճաշ կ'ընես: When do you have breakfast. (Toon yerp nakhajash g'ənehss?)

Ժամը իննին: At nine o'clock. (Zhamə eenneen.)

Նրկուշարթի առտու ժամը եօթ ու կէսին կ'արթննամ: Նրեսս եւ շեռֆերս կը լուամ: Նախաճաշ կ'ընեմ: Նկուաներս կը լուամ եւ դպրոց կ'երթամ:

On Monday morning I wake up at seven thirty. I wash my face and my hands. I have breakfast. I brush (wash) my teeth and I go to school.

(Yergooshaptee arrdoo zhamə yot oo guesseen g'artənnam. Yeressə yev tzerkerəs gə ləvahm. Nakhajash g'ənehm. Ahgrranerəs gə ləvahm yev təbrotz g'ertahm.)

ընել to do (ənel)

կ'ընեմ I do (g'ənem)

կ'ընես you do (g'ənehss)

կ'ընէ he/she does (g'əneh)

Վայրեր - places
vayrer



1. տուն



2. դպրոց



3. գրադարան



4. խաղավայր



5. եկեղեցի



6. եռչարան



7. շուկայ



8. սինեմա



9. սրճարան

1. house (doon) 2. school (təbrotz) 3. library (kərataran) 4. playground, park (khaghavayr)
5. church (yegeghetsee) 6. restaurant (jasharan) 7. market, shopping (shooga)
8. movies (seenema) 9. coffehouse, café (sərjaran)

Ն՞րբ, Ո՞ւր - When? Where? (yerp, oor)

Պեկտեմբեր - December (Tehgdehmpehr)						
Արկուշաբթի	Արեւշաբթի	Չորեքշաբթի	Քինգշաբթի	Ուրբաթ	Շաբաթ	Կիրակի
			1 սինեմա	2 դպրոց	3 շուկայ	4 եկեղեցի
5 դպրոց	6 տուն	7 գրադարան	8 ճաշարան	9 դպրոց	10	11
12	13	14 խաղաղաչր	15	16	17	18
19	20	21 սրճարան	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Արկուշաբթի օր ո՞ւր կ'երթաս: Where do you go on Monday? (Yergooshaptee ohr oor g'ertahs?)

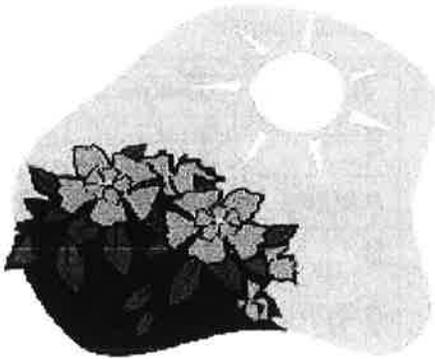
Կիրակի օր ո՞ւր կ'երթաս: Where do you go on Sunday? (Gueeraguee ohr oor g'ertahs?)

Ժամը ժանիի՞ն: (At) what time? (Zhamə kaneeyeen?)

Չորեքշաբթի կէսօր ժամը տասներկուֆին խաղաղաչր կ'երթամ: On Wednesday, at twelve noon I go to the park. (Chorekshaptee guessohr zhamə dahssneyergookeen khaghavayr g'ertahm.)

Քինգշաբթի իրիկուն ժամը եօրին գրադարան կ'երթամ: Thursday evening at seven o'clock I go to the library. (Heengshaptee eereegoon zhamə yohteen kərataran g'ertam.)

Եղանակներ



1. գարուն



2. ամառ



3. աշուն



4. ձմեռ

Yeghanagner – seasons

1. spring (karoon) 2. summer (ahmarr) 3. fall, autumn (ahshoon) 4. winter (tzəmehr)

խաղալ To play (khaghal)

լողալ To swim (loghal)

- Չարուն է:** It's spring. (Karoon e.)
խաղալայր կ'երթամ եւ կը խաղամ: I go to the park and I play. (Khaghavayr g'ertahm yev gə khagham.)
- Ամառ է:** It's summer. (Ahmarr e.)
Աւազան կ'երթամ եւ կը լողամ: I go to the pool and I swim. (Ahvazahn g'ertahm yev gə lohgham.)
- Աշուն է:** It's fall /autumn. (Ahshoon e.)
Պարոյ կ'երթամ: I go to school. (Təbrotz g'ertahm.)
- Զմեռ է:** It's winter. (Tzəmer e.)
Պահոյկով կը խաղամ: I ski. (Tahooygov gə khaghahm.)

խաղալ to play (khahghal)
կը խաղամ I play (gə khaghahm)
կը խաղաս you play (gə khaghahs)
կը խաղայ he/she plays (gə khagha)

լողալ to swim (loghahl)
կը լողամ I swim (gə loghahm)
կը լողաս you swim (gə loghahs)
կը լողայ he/she swims (gə lohgha)

Նմիւնէր



Հունուար



ֆետրուար



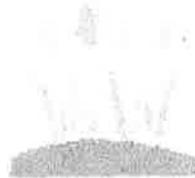
մարտ



Ապրիլ



մայիս



Հունիս



Հուլիս



Օգոստոս



Սեպտեմբեր



Քոկտեմբեր



Նոյեմբեր



Դեկտեմբեր

Նմիսները - The months (ahmeessnerə)

Հունուար	January (Hoonvar)
փետրուար	February (Padərvār)
մարտ	March (Mard)
Ապրիլ	April (Ahbreel)
մայիս	May (Ma-yeess)
Հունիս	June (Hooneess)
Հուլիս	July (Hooleess)
Օգոստոս	August (Ohkohssdohss)
Սեպտեմբեր	September (Sebdenper)
Քոկտեմբեր	October (Hogdemper)
Նոյեմբեր	November (Noyemper)
Դեկտեմբեր	December (Tegdemper)

(Իմ) փարեդարչս Դեկտեմբերին է: My birthday is in December. (Eem daretartzəs Tegdemperen e.)

Քու փարեդարչդ ե՞րբ է:

When is your birthday? (Koo daretartzət yerp e?)

Հունիս 10-ին է:

It's on the tenth of June. (Hooneess dahsseen e.)

We add **ին** at the end of the month or the number, to mean 'on' or 'in'.

Դեկտեմբերին է: It's in December.

Հունիս 10-ին է: It's on the tenth of June. If we use the number **ին** is added only to the number and not to the month.

Կը հագուիմ- I put on (Gə hahkveem)



1. Վերարկու
կը հագուիմ:



2. Սարսփ
կը հագուիմ:



3. Մոյկեր
կը հագուիմ:



4. Շապիկ
կը հագուիմ:



5. Բաեկոն
կը հագուիմ:



6. Կօշիկ
կը հագուիմ:



7. գուլպայ
կը հագուիմ:



8. Մոյկեր
կը հագուիմ

9. հովանոց ունիմ

10. անշրենւանոց
կը հագուիմ:

1. I put on my coat (Vehrahrgoo gə hahkveem) 2. I put on my pants (dahpahd gə hakveem)
 3. I put on my boots (Mooyguehr gə hahkveem) 4. I put on my shirt (Shahbeeg gə hahkveem)
 5. I put on my blazer (Pahjgohn gə hahkveem) 6. I put on my shoes (Gohsheeg gu hahkveem)
 7. I put on my socks (Koolba gu hahkveem) 8. I put on my boots (mooyguehr gə hahkveem)
 9. I have an umbrella (hohvahnohtz ooneem) 10. I put on my raincoat (Ahntzrehvahnohtz gə hahkveem)

Թիւեր - Numbers (Teever)

100

հարիւր
haryoor

1,000

հազար
hahzahr

երկու հարիւր
yergoo haryoor

երեք հարիւր
yerek haryor

չորս հարիւր
chorss haryoor

երկու հարիւր չսան
yergoo haryoor heessoon

երկու հարիւր երեսուն ...
yergoo haryoor yehrehssoon

երկու հազար
yergoo hahzahr

երեք հազար
yerek hahzahr

չորս հազար ...
chorss hahzahr

Important! We don't say 'one hundred' or 'one thousand' in Armenian, but only 'hundred (haryoor) and 'thousand' (hahzahr.)

1. Վերարկուն արկու հարիւր տոլար է: The coat is \$200. (Vehrahrgoon yergoo haryoor dohlahr e.)
2. Մարտիր հարիւր յիսուն տոլար է: The pants are \$150. (Dahpahdə haryoor heessoon dohlahr e.)
3. Բաճկոնը հարիւր ութսուն ինը տոլար է: The blazer (coat jacket) is \$189. (Pahjgohnə haryoor ootsoon eenə dohlahr e.)
4. Ննչրեւանոցը արկու հարիւր իննսուն ութր տոլար է: The raincoat is \$298. (Antzrevanotzə yergoo haryoor eennssoon ootə dohlahr e.)
5. Մոյկերը եօթը հարիւր տոլար են: The boots are \$700. (Mooyguerə yotə haryoor dohlahr ehn.)
8. Կօշիկները երեք հարիւր վարսուն տոլար են: The shoes are \$360. (Gohsheegnerə yerek haryoor vahtsoon dohlahr ehn.)

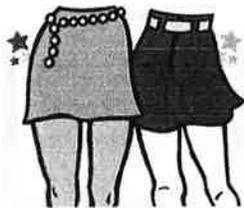
Կը հագուելի՞մ - I put on (Gə hahkveem)



1. Ի հագուելս
Կը հագուելի՞մ:



2. Կարձ փարսափ
Կը հագուելի՞մ:



3. Վիճ
Կը հագուելի՞մ



4. Լողապզեւսփ
Կը հագուելի՞մ:

Կը դնելի՞մ - I put on (gə tənehm)



5. Գլխարկ
Կը դնելի՞մ:



6. Օղ
Կը դնելի՞մ:



7. Զեռնոնց
Կը դնելի՞մ:

1. I put on a dress (hakoosd gə hahkveem) 2. I put on shorts (gahrj dahpahd gə hahkveem)
 3. I put on a skirt (pehsh gə hahkveem) 4. I put on a bathing suit (lohghahzkehssd gə hahkveem)
 5. I wear a hat (kəłkhahrg gə tənehm) 6. I wear earrings (ohgh gə tənehm) 7. I wear gloves
 (tzehrnohtz gə tənehm)

Ի՞նչ կը հագուիս: What do you put on?/What do you wear?
(Eench gə hakvees?)

1. Գարուն է: 2. Վաչիս ամիսն է: 3. Մարապ, շապիկ եւ բաճկոն կը հագուիմ: 4. Սնչրեւանոյ, գուլպայ եւ մոյկեր կը հագուիմ: 5. Ինձանոյս կ'առնեմ եւ դպրոց կ'երթամ:

1. It's spring. (Karooon e.) 2. It's the month of May. (Mayeess ameesn e.) 3. I put on pants, a shirt and a blazer. (Dapad, shabig yev pajgohn gə hakveem.) 4. I put on a raincoat, socks and boots. (Antzrevanotz, koolba yev mooyguer gə hakveem. 5. I take my umbrella and I go to school. (Hovanotzəss g'arnehm yev təbrotz g'ertam.)

6. Ամառ է: 7. Օգոստոս ամիսն է: 8. Լողազգեստ, կարճ փաբապ, շապիկ եւ կօշիկ կը հագուիմ եւ լիճ կ'երթամ:

6. It's summer. (Ahmarr e.) 7. It's the month of August. (Okossdoss ameesn e.) 8. I put on a bathing suit, shorts, a shirt and shoes and I go to the lake. (Loghazkessd, garj dahpahd, shabeeg yev gosheeg gə hakveem yev leej g'ertam.)

հագուիլ to put on, to get dressed, to wear (hakveel)

կը հագուիմ I put on (gə hakveem)

կը հագուիս you put on (gə hakvees)

կը հագուի he/she puts on (gə hakvee)

Note: **ու** + **ի** reads 'vee'.

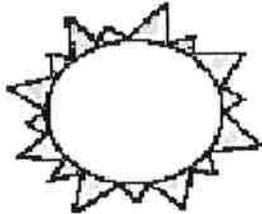
դնել tənəl (to wear, to put on)

կը դնեմ I wear (gə tənəm)

կը դնես you wear (gə tənəss)

կը դնի he/she wears (gə tənəh)

1. Օդը ի՞նչ պէս է:



2. Կըրէ՞լոր է:



3. Կըժպո՞ր է:



4. Օդը շար պա՞ղ է:



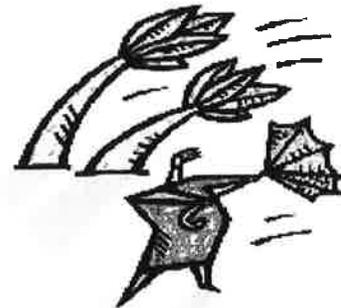
5. Կըձրէ՞լոր է:
Կըձրէ՞լու գա՞յ:



6. Կո՞րորիկ կա՞յ:
Կա՞ճակ կա՞յ:



7. Ջիւն կո՞ւ գա՞յ:
Օդը շար պա՞ղ է:



8. Ի՞նչ կա՞յ:
Օդը Կո՞լ է:

1. How is the weather? (Ohtə eenchbess e?) 2. It's sunny. (Arevod e.) 3. It's cloudy. (Ambohnd e.) 4. The weather is very hot. (Ohtə shahd dahk e.) 5. It's rainy. (Antzrevohd e.) It's raining. (Antzrev goo ka.) 6. There is a storm. (Pohtohreeg ga.) There is lightning. (Gye-dzahg ga.) 7. It's snowing. (Tzyoon goo ka.) The weather is very cold. (Ohtə shahd bagh e.) 8. It's windy/ there is wind. (Hov ga.) The weather is cool. (Ohtə zohv e.)

Ի՞նչ հագուիմ: What should I wear? (Eench hakveem?)



1. Աշուն է: 2. Անպրեմբեր ամիսն է: 3. Օդը սով է: 4. Անչրեւ կու գայ եւ շատ հով կայ: 5. Մայրիկս փէշ, շապիկ, գուլպայ, անշրեւանոց եւ մոյկեր կը հագուի եւ գործի կ'երթայ:

1. It's fall. (Ashoon e.) 2. It's the month of September. (Sebdemper ameessn e.) 3 The weather is cool. (Ohtə zohv e.) 4. It's raining and windy (there is a lot of wind.) (Antzrev goo ka yev shad hov ga.) 5. My Mom puts on a skirt, a blouse, socks, a raincoat and boots, and she goes to work. (Mayreegəs pesh, shabeeg, koolba, antzrevanotz yev mooyguer gə hakvee yev kordzee g'erta.)



վզկապ
շալ



1. Ձմեռ է: 2. Հունուար ամիսն է: 3. Օդը շատ պաղ է: 4. Ձիւն կու գայ: 5. Մեծ մայրիկս փէշ, շապիկ, գուլպայ, մոյկեր եւ վերարկու կը հագուի: 6. Ձեռնոց եւ գլխարկ կը դնէ եւ վզկապ (շալ) կը կապէ: 7. Շնիկը ֆալելու կը տանի:

1. It's winter. (Tzəmer e.) 2. It's the month of January. (Hoonvar ahmeessn e.) 3. The weather is very cold. (Ohtə shahd bagh e.) 4. It's snowing. (Tzyoon goo ka.) 5. My grandma puts on a skirt, a blouse, socks, boots and a coat. (Medz mayreegəs pesh, shabeeg, koolba, mooyguer yev verargoo gə hakvee.) 6. She wears gloves, a hat, and she ties a scarf. (Tzerrnotz yev kəlkharg gə tənəh yev vəzgzhb [shahl] gə gabeh.) 7. She takes the little dog for a walk. (Shəneeğə kaleloo gə dahnee.)

Գոյներ



1. կարմիր



2. կապույտ



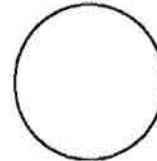
3. սև



4. դեղին



5. կանաչ



6. ճերմակ



7.

սրճագոյն



8.

մոխրագոյն



9.

մանիշակագոյն



10.

նարնջագոյն

11.

արծաթագոյն



12.

ոսկեգոյն



13.

վարդագոյն

Title: Colors (kooynehr)

1. red (garmeer) 2. blue (gabooyd) 3. black (sev) 4. yellow (tegheen) 5. green (ganach)
6. white (jermag 7. brown (səɾjakooyɲ) 8. grey (mokhrakooyɲ) 9. violet or purple
(maneeshagakooyɲ) 10. orange (narəɲchakooyɲ) 11. silver (ardzatakooyn) 12. gold
(vosguekooyɲ) 13. pink (vartakooyɲ).

Ի՞նչ գոյն է: What color is it?
(Eench kooyñ e?)

1. **Քաղաքու կապոյր է:** My dress is blue. (Hakoosdæs gabooyd e.)
2. **Սարաքս մոխրագոյն է:** My pants are gray. (Dapadæs mokhrakooyñ e.)
3. **Շապիկս կարմիր է:** My shirt is red. (Shabeegæs garmeer e.)

4. **Իր կօշիկը սև և սպիտակ է:** His shoes are black and white. (Eer gosheegø sev yev jermag e.)
5. **Քու վերարկուդ ի՞նչ գոյն է:** What color is your coat? (Koo verargoot eench kooyñ e?)
6. **Կանաչ է:** It's green. (Ganahch e.)

Say the sentences above (1-6) and substitute them with different colors.

7. **Արեւագոյն կօշիկ ունիմ:** I have brown shoes. (Sərjakooyñ gosheeg ooneem.)
8. **Նարնջագոյն գլխարկ ունիմ:** I have an orange hat. (Narəñchakooyñ kəłkharg ooneem.)

Say the sentences above (7-8) and change the underlined words with different colors and items of clothing.

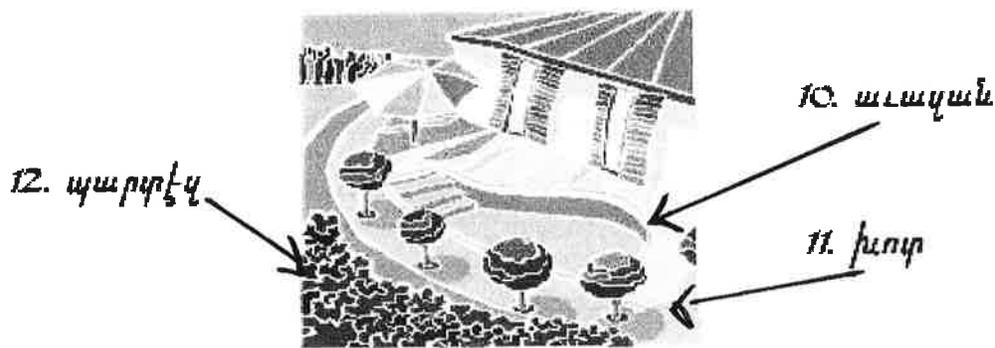
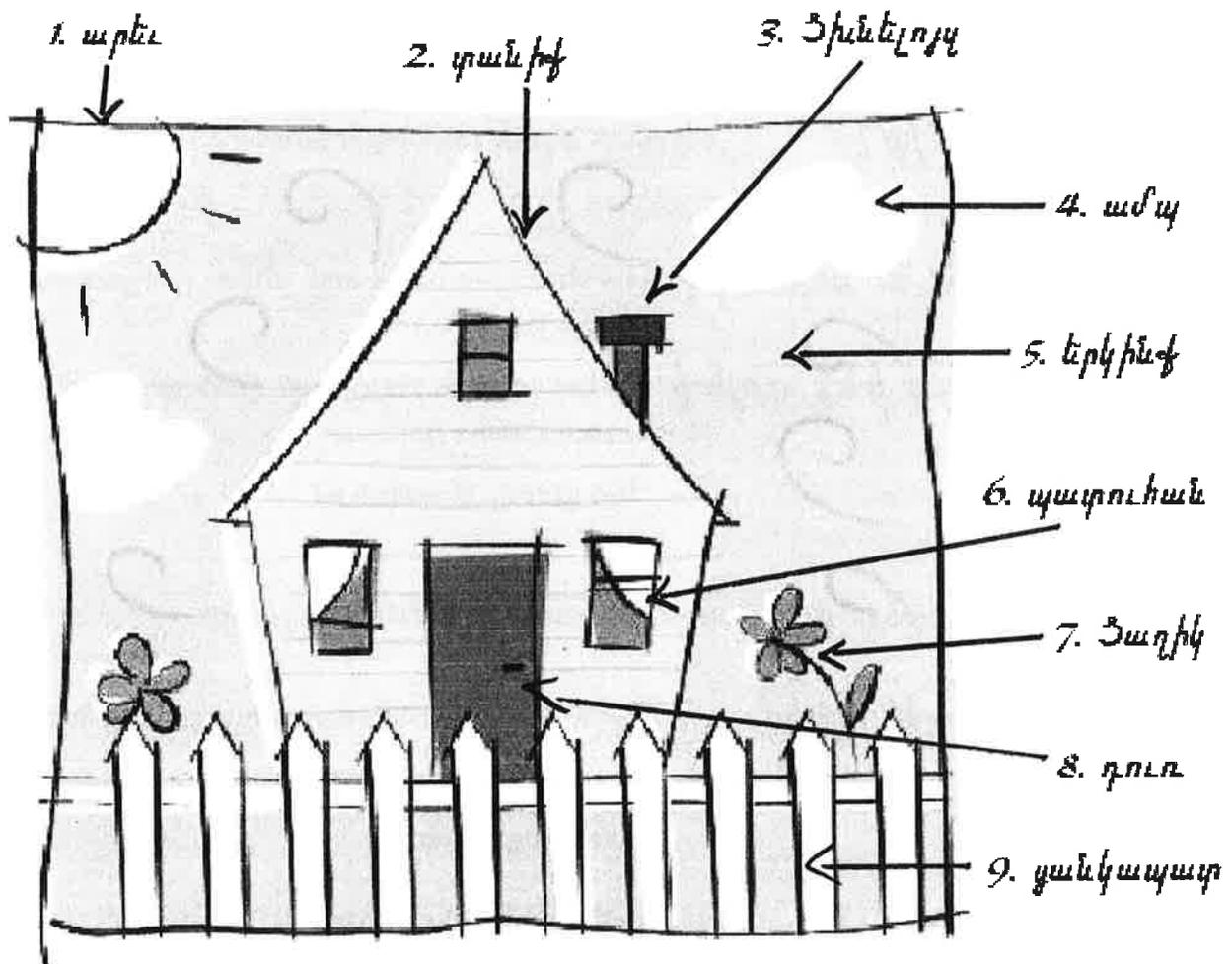
When we use the verb to be, the color follows the noun. Example:

Քաղաքու մանիշակագոյն է: My dress is purple. (Hakoosdæs manishagakooyñ e.)

When we use 'I have, you have', etc. the color comes before the noun. Example:

Վարդագոյն վզկապ մը ունիմ: I have a pink scarf. (Vartakooyñ vəzgahb mə ooneem.)

Մեր Սուներ



Title: Our House (Mehr doonə)

1. sun (arev) 2. roof (daneek) 3. chimney (dzəkhnelooyz) 4. cloud (ahmb) 5. sky (yergueenk)
6. window (badoohan) 7. flower (dzagheeg) 8. door (toorr) 9. fence (tzangabahd)
10. pool (ahvahzahn) 11. grass (khod) 12. garden (bardehz)

Թիւեր - Numbers
(Teever)

100

հարիւր
haryoor

1,000

հազար
hazar

10,000

տասը հազար
dassə hahzahr

100,000

հարիւր հազար
haryur hahzahr

1,000,000

մէկ միլիոն
(meg) meelyohn

100,000, 000

միլիառ = հարիւր միլիոն
meelyarr = haryur meelyohn

200,000

երկու հարիւր հազար,
yergoo haryur hahzahr,

300,000

երեք հարիւր հազար ...
yerek haryur hahzahr

2,000,000

երկու միլիոն,
yergoo meelyohn,

3,000,000

երեք միլիոն,
yerek meelyohn,

4,000,000

չորս միլիոն ...
chorss meelyohn

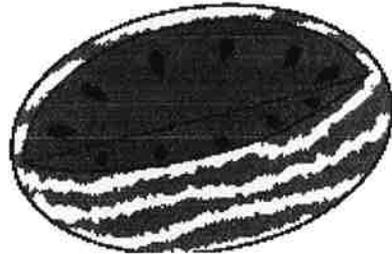
Սունը երկու հարիւր հազար տոլար է: The house is two hundred thousand dollars. (Doonə yergoo haryoor hazar dohlar e.)

Շատ հարուստ է: Սասը միլիոն տոլար ունի: He is very rich. He has ten million dollars. (Shahd haroosd e. Dahssə meelyon dohlahr oonee.)

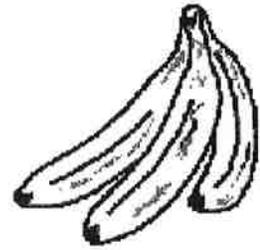
Պտուղներ



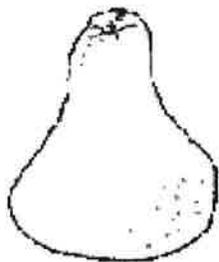
1. խնձոր



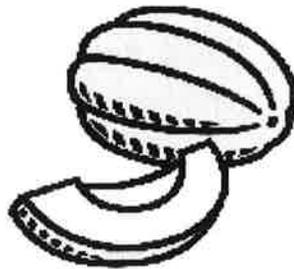
2. ջմերուկ



3. պանան



4. փախ



5. սեխ



6. խաղող



7.

ելակ



8.

կեռաս



9.

նարինգ

Title: Fruits (badooghner)

1. apple (khəntzor) 2. watermelon (tzəmeroog) 3. banana (bahnahn) 4. pear (dahntz)
5. melon (sekh) 6. grape (khaghogh) 7. strawberry (yelag) 8. cherry (guerrahss)
9. orange (nareench)

Շա՛իր համո՛ղ է: It's very good! (Shad hamov e.)



1. Չմերուկ կը կտրե՛մ: I cut up (a) watermelon. (Tzəmeroog gə gədre՛m.)

Form new sentences by replacing the underlined word with another fruit.

2. Չմերուկը շա՛իր համո՛ղ է: The watermelon is very good /tasty. (Tzəmeroogə shahd hamov e.)

3. Չմերուկը համո՛ղ է՛: The watermelon isn't good /tasty. (Tzəmeroogə hamov cheh.)

Form new sentences by replacing the underlined word with another fruit.

4. Չմերուկ կը սիրե՛մ: I like watermelon. (Tzəmeroog gə seerem.)

5. Չմերուկ է՛մ սիրե՛ր: I don't like watermelon. (Tzəmeroog chem seerehr.)

Form new sentences by replacing the underlined word with another fruit.

կտրե՛լ	to cut (gədre՛l)
կը կտրե՛մ	I cut (gə gədre՛m)
կը կտրե՛ս	you cut (gə gədress)
կը կտրե՛	he/she cuts (gə gədre՛h)

Բանջարեղիներ



1. ստեպղին



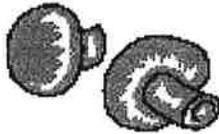
2. վարունգ



3. լոլիկ



4. լիմոն



5. սունկ



6. սոխ



7. հապար



8.

չիթաիւղ



9. կանաչ
սոխ



10. պղպեղ

Title: Vegetables (pahnchareghehner)

1. carrot (əssdebgheen) 2. Cucumber (varoonk) 3. tomato (lohleeg) 4. lemon (leemohn)
5. mushroom (soong) 6. onion (sohkh) 7. lettuce (hazar) 8. olive oil (tzeetayoogh)
9. green onions (ganach sohkh) 10. pepper (bəghbegh)

Նոցան (սալադա) Salad (aghtzan, salata)



1. Մաման սալադա կը պատրաստի: Mom prepares (a) salad. (Mahmahn salata gə badrahssdeh.)
2. Ինչ կը դնէ սալադային մէջ: What does she put in the salad? (Eench gə təneh salatayeen mech?)
3. Սալադային մէջ կը դնէ հապար, լոլիկ, վարունգ, շիթաիւղ եւ լիմոն: In the salad she puts lettuce, tomatoes, cucumbers, olive oil and lemon. (Salaayeen mech gə təneh hazar, lohleeg, varoonk, tzeetayoogh yev leemohn.)
4. Ես սալադա կը պատրաստեմ: I prepare (a) salad. (Yehs salata gə badrahssdehm.)
5. Սալադային մէջ կը դնեմ ... In the salad I put ... (Salatayeen mech gə tənehm ...)

Finish sentence #5 by telling us what you put in your own salad.

պատրաստել	to prepare (badrahssdel)
կը պատրաստեմ	I prepare (gə badrahssdem)
կը պատրաստես	you prepare (gə badrahssdess)
կը պատրաստի	he/she prepares (gə badrahssdeh)
դնել	to put (tənehl)
կը դնեմ	I put (gə tənehm)
կը դնես	you put (gə tənehss)
կը դնի	he/she puts (gə təneh)



Ուտելիքներ



1.

Գեղնախնձոր



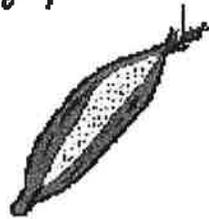
2. փապկուած
Գեղնախնձոր



3. բրինձ
փիլավ



4. ապուր



5.

Էգիպտացորեն



6. կանաչ
լուբիա

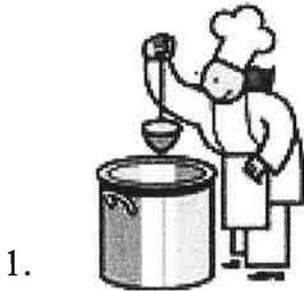


7. խորոված

Title: Foods (oodeleekner)

1. potatoe (kednakhəntzor) 2. French fries, fried potatoes, (dabgəvadz kednakhəntzor)
 3. rice pilaf (pəreəndz pilav) 4. soup (ahboor) 5. corn (yekeebdatzorehn)
 6. green beans (ganach loopia) 7. barbecue (khorovahdz)

խոհարարը ի՞նչ կ'էփէ: What does the chef cook?
(Khohararə eench g'ehpeh?)



1. խոհարարը սպուր կ'էփէ: The chef cooks soup/the cook is making some soup. (Khohararə ahboor g'ehpeh.)

Form new sentences by changing the underlined food. You may use the words on p. 51.

2. խոհարարը ժիս կը խորովէ: The chef barbecues (is barbecuing) some meat. (Khohararə mees gə khoroveh.)

Form a new sentence by changing the underlines word. You may use people like father, mother, grandma, etc.

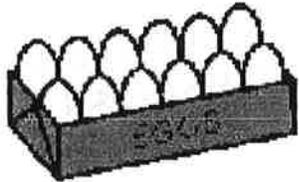
3. Մաման կանաչ լոբիա կ'էփէ: Mom cooks green beans. (Mahmahn ganach loopia g'ehpeh.)

էփել	to cook (yepahl)
կ'էփեմ	I cook (g'epehm)
կ'էփես	you cook (g'epehss)
կ'էփէ	he/she cooks (g'ehpeh)

խորովել	to barbecue (khorovel)
կը խորովեմ	I barbecue (gə khorovehm)
կը խորովես	you barbecue (gə khorovehss)
կը խորովէ	he/she barbecues (gə khoroveh)



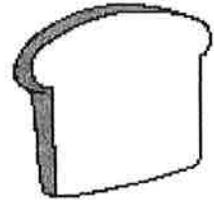
Ուտելի իգնէր (2)



1. հաւկիթ



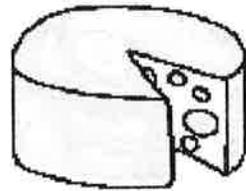
2. միս



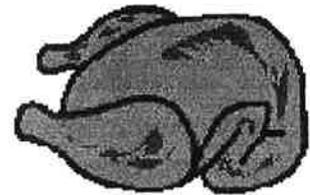
3. հաց



4. հաւ



5. պանիր

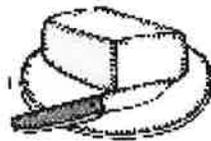


6.

հնդկահաւ



7. ձուկ



8.

կարագ



9.

ամուշ



10.

մէղր

Title: Foods (2) (Oodelikner)

- 1. egg (havgueet) 2. meat (meess) 3. bread (hahtz) 4. chicken (hahv) 5. cheese (bahneer)
- 6. turkey (həntgahav) 7. fish (tzoog) 8. butter (gahrahk) 9. jam/jelly (ahnoosh)
- 10. honey (meghr)

Քոյրիկս հաւկիթ կը փապկէ: My sister fries (is frying) eggs.
(Kooyreegəs havgüet gə dabgüeh.)

կը փապկէ



կ'ուտի

1. Մեծ մայրիկը ինչ կ'ընէ: What is grandma doing? (Medz mayreegə eench g'əneh?)

2. Միս կը փապկէ: She fries (is frying) meat. (Meess gə dabgüeh.)

Change the underlined words and form new sentences.

3. Ինչ կ'ուտես: What are you eating? (Eench g'oodehss?)

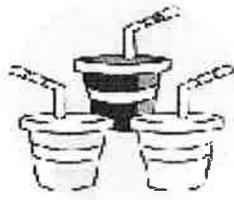
4. Խնչոր կ'ուտեմ: I am eating an apple. (Khəntzor g'oodehm.)

5. Խնչոր շատ կը սիրեմ: I love apple(s) a lot. (Khəntzor shahd gə seerehm.)

Change the underlined words and form new sentences.

փապկել	to fry (dahbgüel)
կը փապկեմ	I fry (gə dahbgüem)
կը փապկես	you fry (gə dahbgüess)
կը փապկէ	he/she fries (gə dabgüeh.)

ուտել	to eat (oodel)
կ'ուտեմ	I eat (g'oodehm)
կ'ուտես	you eat (g'oodehss)
կ'ուտի	he/she eats (g'oodeh)



խմելիքներ



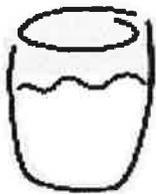
1. սուրճ



3. թեյ



2. կար



4. զուր



5. լիմոնի
օշարակ



6.
նարինջի
զուր



7. խաղողի
զուր



8. գինի



9. կը խմէ

Title: Drinks (Khemehleekner)

- 1. coffee (sourdj) 2. milk (gaht) 3. tea (tey) 4. water (choor) 5. lemonade (leemohnee osharag)
- 6. orange juice (nareenchee choor) 7. grape juice (khaghoghee choor) 8. wine (keenee)
- 9. she drinks (gə khəmeḥ)

Ճաշարան կ'երթամ: I go to the restaurant.
(Jasharahn g'ertahm.)



-Ինչ կ'ուզես խմել:

-Ջուր եւ գինի:

“What do you want to drink?” “Water and wine.”
(“Eench g'oozess khəmehl?” “Choor yev keenee.”)

-Ինչ կ'ուզես ուտել:

-Խորոված հաւ, գեղնախնչոր եւ սալադա:

“What do you want to eat?” “Barbecued chicken, potatoes and salad.”
(“Eench g'oozehss oodel?” “Khorovahdz hahv, kednakhntzor yev salata.”)

Իսկ, գեղնախնչոր եւ սալադա կ'ուտեմ:

Ջուր եւ գինի կը խմեմ:

I eat chicken, potatoes and salad. I drink water and wine.
(Hahv, kednakhəntzor yev salata g'oozehm. Choor yeve keenee gə khəmehm.)

խմել	to drink (khəmehl)
կը խմեմ	I drink (gə khəmehm)
կը խմես	you drink (gə khəmehss)
կը խմէ	he/she drinks (gə khəmeh)



Նենուշեղեն



1.

պաղպաղակ

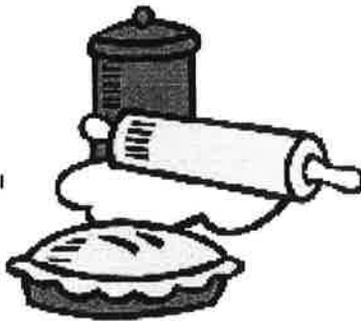


2.

շափար



3. կարկանդակ



4. խմորեղեն



5.

կարնապուր



6. փախլավա

Title: Sweets, desserts (anoosheghehn)

1. ice cream (baghbaghag) 2. candy (shakahr) 3. cake (gargantag) 7. pastries (khəmoreghen)
6. rice pudding (gatnahboor) 7. pakhlava (pakhlahva)

Մեր փուռնը հիւր պիտի գայ:

Guests are coming to our house.

(Mer doonə hyoor beedee ka)



1. Մեծ մայրիկը անուշեղէն կը պատրաստէ: Grandma prepares dessert.

(Medz mayreegə anoosheghen gə badrahssdeh.)

2. Կարնապուր կ'էփէ:

She cooks rice pudding.

(Gatnahboor g'ehpeh.)

3. Ես սեղանը կը շտկեմ:

I set the table. (Yehs seghanə gə shədguehm.)

4. Սեղանին վրայ կը դնեմ պնակը:

I put the plate on the table.

(Seghahneen vəra gə tənehm bənagə.)

5. Չախ կողմը կը դնեմ պատառաֆաղը,

On the left side I put the fork,

(Tzakh goghmə gə tənehm badarrakahgə)

ազ կողմը դանակը եւ դգալը:

on the right side I put the knife and the spoon. (Ahch goghmə tahnahgə yev təkale.)

շտկել

to set (the table), to fix, to correct (shədguehl)

կը շտկեմ

I set (the table) (gə shədguehm)

կը շտկես

you set (gə shədguehss)

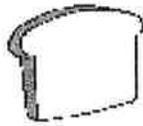
կը շտկէ

he/she sets (gə shədgueh)

Ի՞նչ կ'ուտենք:



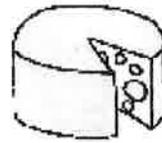
1. Կռփու է:
նախաճաշ
կ'ընենք:



հաց



խաշուած
հաւկիթ



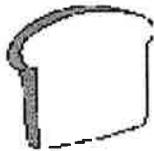
պանիր



նարինգի
զուր



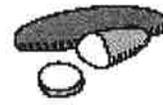
2. Կէսօր է:
կը ճաշենք:



հաց



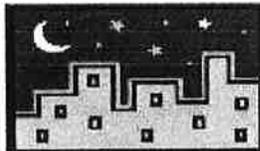
միս



վարունգ



սուրճ



3. Իրիկուն
է: Շնորհիվ
կ'ընենք:



խորոված



փիլավ



սղփան



թէյ

Title: What do we eat? (Eench g'oodenk?)

1. It's morning. (Arrdoo ye.) I have breakfast (nakhajash g'onehm.) bread (hahtz), boiled egg (khshvadz havgueet), cheese (bahneer), orange juice (nareenchee choor)

2. It's noontime. (Guessohr e.) I have lunch (gə jahshehm). bread (hahtz), meat (meess), cucumber (varoonk), coffee (soorj)

3. It's evening. (Eereegoon e.) I have supper (əntreek g'onehm)*, barbecue (khorovahdz), pilaf (pilav), salad (aghtzahn, salata), tea (tey)

*We can also say կը ճաշենք՝ gə jahshem՝ for dinner.

Ի՞նչ կ'ուտես, ի՞նչ կը խմես:

What do you eat? What do you drink?
(Eench g'oodehss? Eench gə khəmeħss?)

1. Առտոուն ի՞նչ կ'ուտես եւ ի՞նչ կը խմես:

In the morning what do you eat and what do you drink?
(Arrdoon eench g'oodehss yev eencn gə khəmeħss?)

2. Քաց, կարագ, անուշ եւ պանիր կ'ուտեմ: Նարինջի զուր կը խմեմ:

I eat bread, butter, jam and cheese. I drink orange juice.
(Hahtz, gahrahk, anoosh yev bahneer g'oodehm. Nareenchee choor gə khəmeħm.)

3. Կէսօրին ի՞նչ կ'ուտես եւ ի՞նչ կը խմես:

At noon, what do you eat and what do you drink?
(Gueħssoreen eench g'oodehss yev eench gə khəmeħss?)

4. Քաց, միս, սալադա եւ կարկանդակ կ'ուտեմ: Թէյ կը խմեմ:

I eat bread, meat, salad and cake. I drink tea.
(Hahtz, meess, salata yev gargahntahg g'oodehm. Tey gə khəmeħm.)

5. Կէսօրէն վերջը ի՞նչ կ'ուտես:

What do you eat in the afternoon?
(Guessohrehn verchə eench g'oodehss?)

6. Կէսօրէն վերջը արծարան կ'երթամ եւ կարնապուր կ'ուտեմ:

In the afternoon I go to the coffeehouse and I eat rice pudding.
(Guessohren verchə sərjəran g'ertahm yev gahtnahboor g'oodem.)

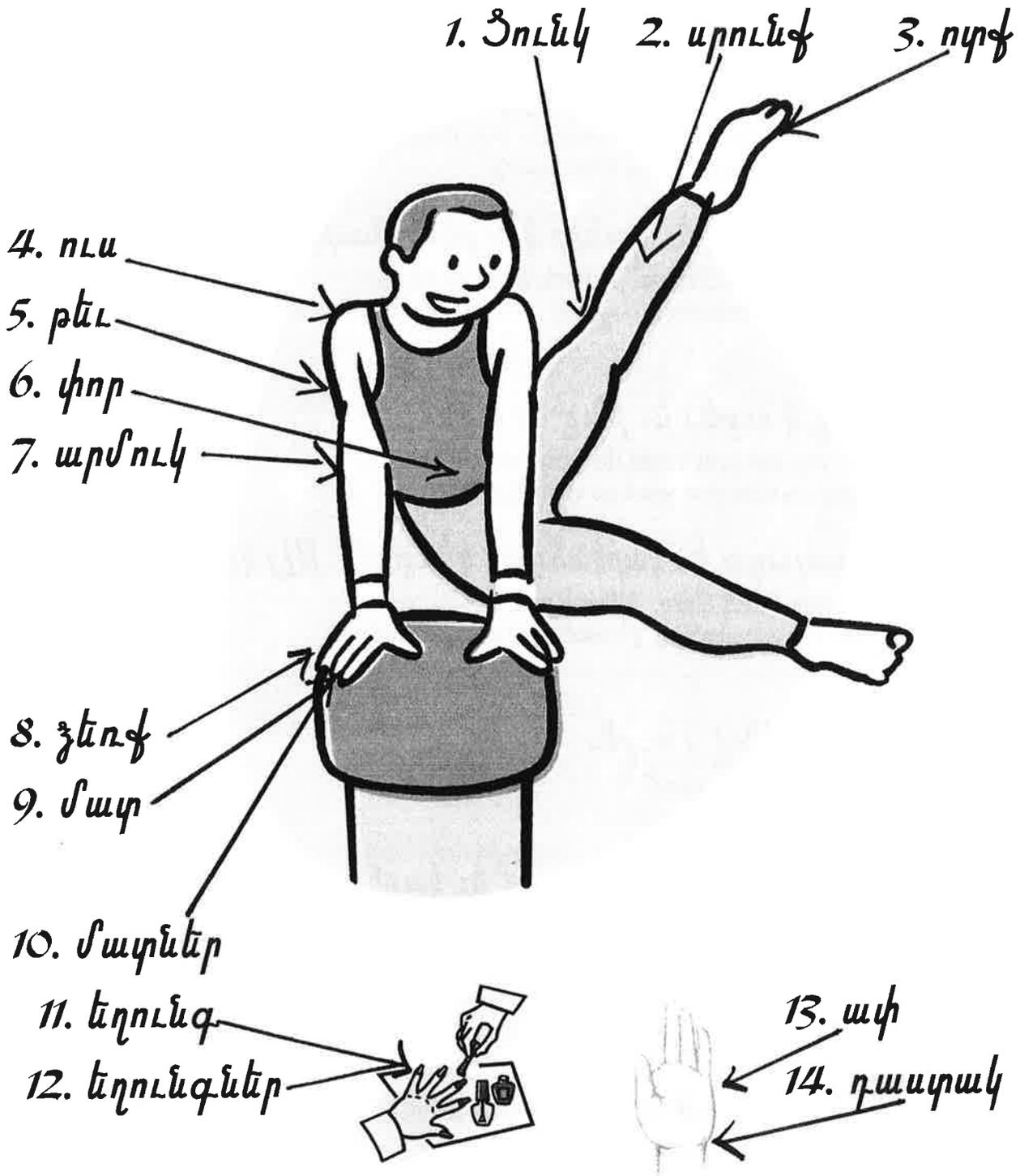
7. Իրիկունը ի՞նչ կ'ուտես եւ ի՞նչ կը խմես:

In the evening what do you eat and what do you drink?
(Eereegoonə eench g'oodehss yev eench gə khəmeħss?)

8. Քնդկահաւ, փիլաւ եւ կանաչ լուրիա կ'ուտեմ: Աուրե կը խմեմ:

I eat turkey, pilaf and green beans. I drink coffee.
(Həntgahav, pilav yev gahnach loopia g'oodehm. Soorj gə khəmeħm.)

Մարմին



Title: Body (mahrmeen)

1. knee – (dzoong) 2. leg (səroonk) 3. foot (vodk) 4. shoulder (ooss) 5. arm (tev)
 6. belly (pohr) 7. elbow (armoog) 8. hand (tzerrk) 9. finger, toe (mahd) 10. finger, toes (mahdner)
 11. fingernail, toenail (yeghoonk) 12. fingernails, toenails (yeghoonkner) 13. palm (ahp)
 14. wrist (tahssdahg)

Լեւոնը լաւ մարտիկ մըն է: Levon is a good athlete.

(Levonə lahv mahrzeeg mən e.)



1. Ուրախ է:

He is happy. (Oorakh e.)
e.)



2. Լաւ է:

He is well. (Lahv e.)



3. Ուժով է:

He is strong. (Oojohv e.)



4. Այսօր լաւ չէ: He is not well today. (Ayssor lahv cheh.)

5. Ուրախ չէ: He is not happy. (Oorakh cheh.)

6. Ուժով չէ: He is not strong. (Oojohv cheh.)

7. Թեւ կը ցաւի: His arm hurts. (Tehvə gə tzahvee.)

In sentence #7 change the underlined word and use other parts of the body to form new sentences.

Ըլլալ	to be (əllahl)
եւ լաւ էմ	I am well (yehss lahv ehm)
դուն լաւ ես	you are well (toon lahv ehs)
ան լաւ է	he/she is well (ahn lahv e)

Ըլլալ	to be (əllahl)
եւ լաւ չէմ	I am not well (yehss lahv chehm)
դուն լաւ չես	you are not well (toon lahv chehss)
ան լաւ չէ	he/she is not well (ahn lahv cheh)

Գլուխ



11. ակռայ

12. լեզու



13. բարբիջ

Title: Head (kəlookh)

1. hair (mahz) 2. ear (aganch) 3. eyebrow (hohnk) 4. eye (achk) 5. face (yerness) 6. nose (keet)
7. cheek (ayd) 8. mouth (pehrah) 9. lip (shərttoonk) 10. neck (veez) 11. tooth - (ahgrra)
12. tongue (lezoo) 13. eyelash (tarteetch).

Կր ցաւի



1. Գլուխը կր ցաւի:
2. Գլուխս կր ցաւի:



3. Նկռան կր ցաւի:
4. Նկռաս կր ցաւի:



5. Թելը կր ցաւի:
6. Թելս կր ցաւի:
7. Արունքը կր ցաւի:
8. Արունքս կր ցաւի:
9. Ձեռքը կր ցաւի:
10. Ձեռքս կր ցաւի:



11. Նկանգը կր ցաւի:
12. Նկանգս կր ցաւի:

13. Նչքը կր ցաւի:
14. Նչքս կր ցաւի:

Title: It hurts (gə tzavee)

1. The head hurts (kelookhə gə tzavee.) 2. My head hurts. (Klookhəs gə tzavee.) 3. The tooth hurts. (Agrran gə tzavee.) 4. My tooth hurts. (Agrras gə tzavee.) 5. The arm hurts. (Tevə gə tzavee.) 6. My arm hurts. (Tevəs gə tzavee.) 7. The leg hurts. (Səroonkə gə tzavee.) 8. My leg hurts. (Səroonkəs gə tzavee.) 9. The hand hurts. (Tserrkə gə tzavee.) 10. My hand hurts. (Tzerrkəs gə tzavee.) 11. The ear hurts. (Ahgahnchə gə tzavee.) 12. My ear hurts. (Ahganchəs gə tzavee.) 13. The eye hurts. (achkə gə tzavee.) 14. My eye hurts. (Achkəs gə tzavee.)

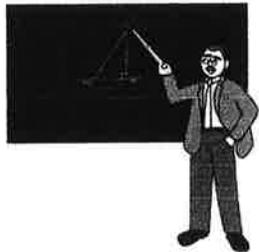
Պարոյ



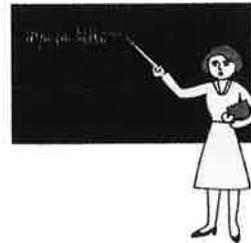
1. Մնօրէնը կ'ըսէ
«Քարի լոյս»:



2. Մնօրէնուհին կ'ըսէ
«Քարի լոյս»:



3. Ուսուցիչը կ'ըսէ
«Նսիկա ի՞նչ է»:



4. Ուսուցչուհին կ'ըսէ
«Նսիկա ի՞նչ է»:



5. Նշակերտը կը գրէ:

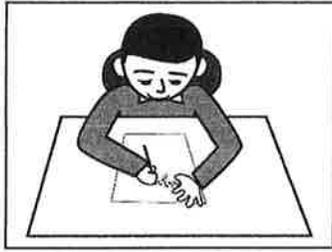


6. Նշակերտուհին կը գրէ:

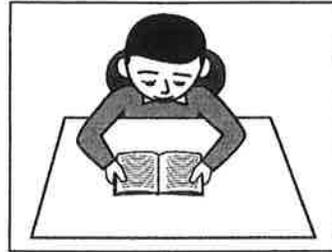
Title: School (təbrohtz)

1. The principal says "Good morning". (Dənoɾhnə g'əsseh "Paree looys".) 2. The female principal says "Good morning". (Dənoɾhnooheen g'əsseh "Paree looys".) 3. The teacher says: "What is this?" (Oossootzeechə g'əsseh "Assega eench e?") 4. The female teacher says: "What is this?" (Oossootzchooheen g'əsseh "Assega eench e?") 5. The student writes. (Ashaguerdə gə kəreh.) 6. The female student writes. (Ashaguerdooheen gə kəreh.)

Կը գրեմ եւ կը կարդամ I write and I read.
(Gə kərehm yev gə gartahm.)



1. Անւակը կը գրէ:



2. Անւակը կը կարդայ:

3. Աշակերտը կը գրէ:

The student writes. (Ashaguerdə gə kəreh)

4. Աշակերտը կը կարդայ:

The student reads. (Ashaguerdə gə garta.)

Form new sentences by replacing the word **աշակերտուհի** in sentences #3 and #4 with the following people:

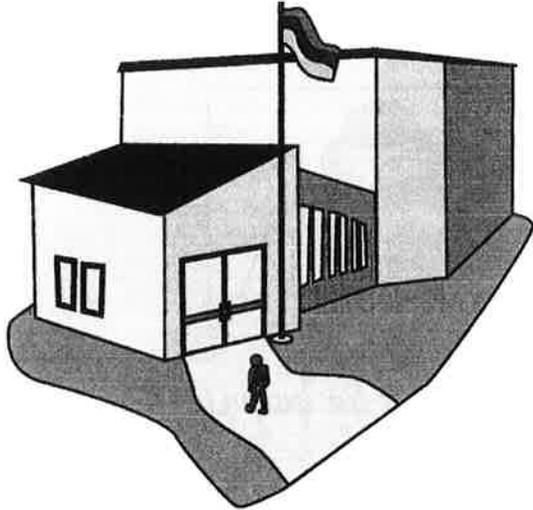
ՏէՅ Տայրիկ, ուսուցչուհի, փնօրէն, փնօրէնուհի, ուսուցիչ, աշակերտ.

Remember to add 'the'. You do this by adding **ն** if the word ends with a vowel, or **ը** if the word ends with a consonant.

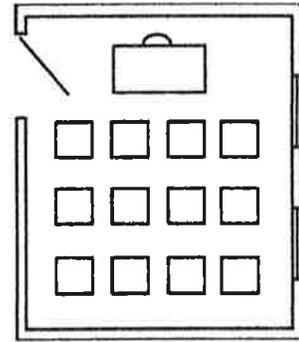
գրել	to write (kərehl)
կը գրեմ	I write (gə kərehm)
կը գրես	you write (gə kərehs)
կը գրէ	he/she writes (gə kəreh)

կարդալ	to read (gartahl)
կը կարդամ	I read (gə gartahm)
կը կարդաս	you read (gə gartahss)
կը կարդայ	he/she reads (gə garta)

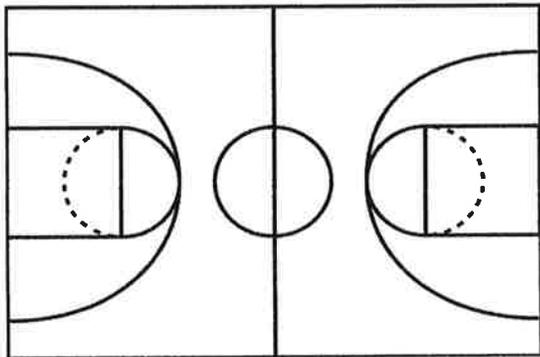
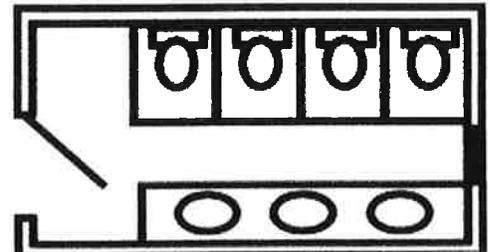
Մեր դպրոցը



1. դասարան

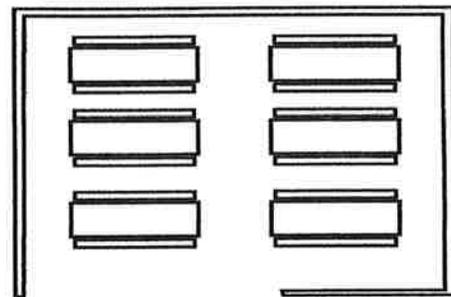


2. լուսարան



3. պասե՛րպօլի դաշտ

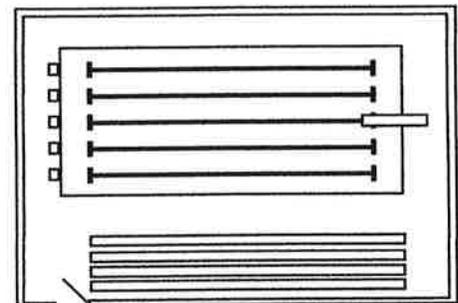
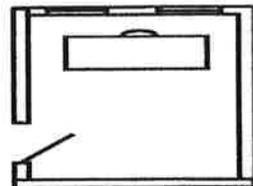
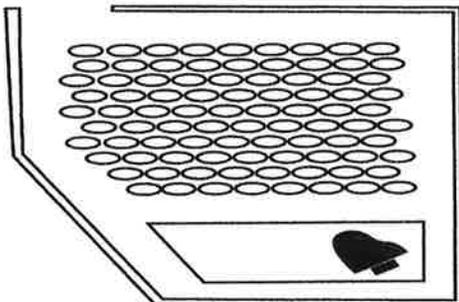
4. ծաշարան



5. սրահ

6. գրասենեակ

7. աւազան



Title: Our school (Mer təbrotzə)

1. classroom (tahssarahñ) 2. washroom (ləvatzarahn) 3. basketball court (bahsketbohlee tashd)*
 4. dining room or cafeteria (jasharahñ) 5. auditorium (sərah) 6. office (kərssenyahg) 7. pool
 (ahvahzahn)

*We can also call this 'marzatahshd', which means exercise field.

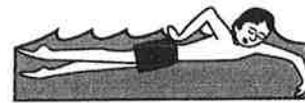
Մեր դպրոցը (2) Our school (Mehr təbrotzə)

Մեր դպրոցը ունի երեսուն դասարան, հինգ լուսարան, երկու պասեժերայօլի դաշտ, մէկ խաչարան, մէկ սրահ, երեք գրասենեակ եւ մէկ աւազան:

Our school has thirty classrooms, five washrooms, two basketball courts, one dining room (cafeteria), one auditorium, three offices and one pool.

(Mehr təbrohtzə oonee yeresson tahssarahh, heeng ləvatzarahh, yergoo bahsketbohlee tahshd, mehgh jasharahh, meg sərəh, yerek kərəssenyahg yev meg avahzahn.)

Describe your school.



1. Անին գնդակ
կը խաղայ:

2. Չարեհը պասեժերայօլ
կը խաղայ:

3. Ռուբէնը կը լողայ:

1. Ani plays ball. (Ahneen kəntahg gə khagha.) 2. Zareh plays basketball. (Zarehə bahskebohl gə khagha.) 3. Roopen swims. (Roopenə gə logha.)

խաղալ	to play (khaghal)
կը խաղամ	I play (gə khaghahm)
կը խաղաս	you play (gə khaghahs)
կը խաղայ	he/she plays (gə khagha)

լողալ	to swim (logahl)
կը լողամ	I swim (gə logaham)
կը լողաս	you swim (gə logahs)
կը լողայ	he/she swims (gə lohgha)

Ես հայերէն կը խօսիմ I speak Armenian
 (yehs hayerehn gə khosseem)

	Երկիր country(yergueer)	Լեզու language (lezoo)	Քաղաքացի citizen (kaghakahzee)
	Հայաստան Armenia (Hayastan)	հայերէն Armenian language (hayerehn)	հայ Armenian person (hye)
	Ֆրանսա France (Fəranssa)	ֆրանսերէն French language (Fəransserehn)	ֆրանսացի French person (Fəranssatzee)
	Անգլիա England (Ankəlya)	անգլերէն English language (ankəlehrehn)	անգլիացի English person (Ankəlyatzee)
	Ամերիկա America/ U.S.A. (Amereega)	անգլերէն English language (ankəlehrehn)	ամերիկացի American (amereegatzee)
	Ասպանիա Spain əsbanya	ասպաներէն Spanish language (əsbahnerehn)	ասպանացի Spanish person (əsbahnahtzee)
	Իտալիա Italy (Eedalia)	իտալերէն Italian language (Eedahlerehn)	իտալացի Italian person (Eedahlahtzee)

Ո՞վ հայերէն կը խօսի: Who speaks Armenian?
(Ohv hayerehn gə khossee)

1. Փօրեր անգլիացի է: Անգլիա կ'ապրի: Անգլերէն կը խօսի:

George is English. He lives in England. He speaks English.

(Georgə ankəlyatzee ye. Anklyə g'abree. Ankəlehrehn gə khossee.)

2. Մօնիքը ֆրանսացի է: Ֆրանսա կ'ապրի: Ֆրանսերէն կը խօսի:

Monique is French. She lives in France. She speaks French.

(Mohneekə fərahnsstazee ye. Fərahnssa g'abree. Fəransserehn gə khossee.)

Փապիօն իտալացի : Fabio is Italian. (Fahbyohn eedalatzee ye.)

Միկ. Պօրրիկէսը սպանացի է: Mrs. Rodriguez is Spanish. (Deegeen Rodrigueza əssbahnatzee ye.)

Միկ. Աննան հայ է: Mrs. Sona is Armenian. (Deegueen Sonan hye e.)

Պրն. Ֆանսընը ամերիկացի է: Mr. Johnson is American. (Bahrohn Jahnsəno əhmereegatzee ye.)

Finish the last four sentences following the example of #1 and #2.

Where do you live? What languages do you speak?

խօսիլ	to speak (khossee)
կը խօսիմ	I speak (gə khosseem)
կը խօսիս	you speak (gə khosseess)
կը խօսի	he/she speaks (gə khossee)

ապրիլ	to live (abreel)
կ'ապրիմ	I live (g'abreem)
կ'ապրիս	you live (g'abreess)
կ'ապրի	he/she lives (g'abree)

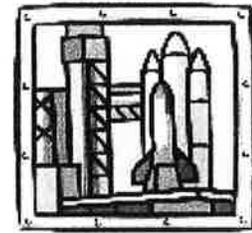
Փամբորդութիւն



1. ուղղաթիռ



2. օդանավ



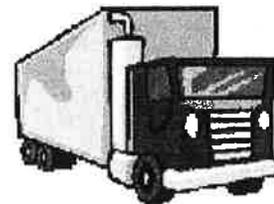
3. հրթիռ
աւրդանավ



4. օրօ
ինժնաշարժ



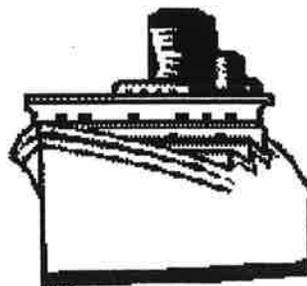
5. շոգեկառփ



6. քննակառփ



7. հեճանիւ



8. նավ
շոգենավ



9. նաւակ



10.
առագաւրդանավ



11. սուլանավ

Title: Travel (jamportootyoon)

1. helicopter (ooghgateerr) 2. airplane (ohtanav) 3. rocket, spaceship (hørteerr, asdghanaw)
4. car, automobile (ohto, eenknasharzh) 5. train (shokegarrk) 6. truck (pernagarrk)
7. bicycle (hedzahneev) 8. boat, steamboat (nahv, shohkenav) 9. small boat (nahvahg)
10. sailboat (arrakahssdanahv) 11. submarine (soozahnav)

Ճամբորդել - To travel (jahmportehl)

1. **Օդանաւով Ֆրանսա պիտի երթամ:** I will go to France by plane. (Ohtanahvov Feranssa beedee yertam.)
2. **Նաւով Անգլիա պիտի երթամ:** I will go to England by boat. (Nahvov Ankəlya beedee yertahm.)
3. **Ապրիլին շոգեկառփով Շիքագո պիտի երթամ:** In April, I am going to Chicago by train. (Abreeleen shokegarrkov Sheekago beedee yertam.)
4. **Քեննակառփը շուկայ պիտի երթայ:** The truck will go to the market. (Pernagarrkə shooga beedee yerta.)
5. **Հունուարին պիտի ճամբորդեմ:** In January I will travel. (Hoonvahreen beedee jahmportehm.)

In sentences # 1 and #2 change the countries to form new sentences.

In #3, change the underlined word into another mode of transportation.

In #4 change the mode of transport and the location.

In #5, change the month.

To change the verb from present to the future, we take **կը** out and we use **պիտի**. It can mean 'I will' or 'I am going to'.

երթալ	to go (yertal)
կ'երթամ	I go (g'ertam)
կ'երթաս	you go (g'ertahss)
կ'երթայ	he/she goes (g'yerta)

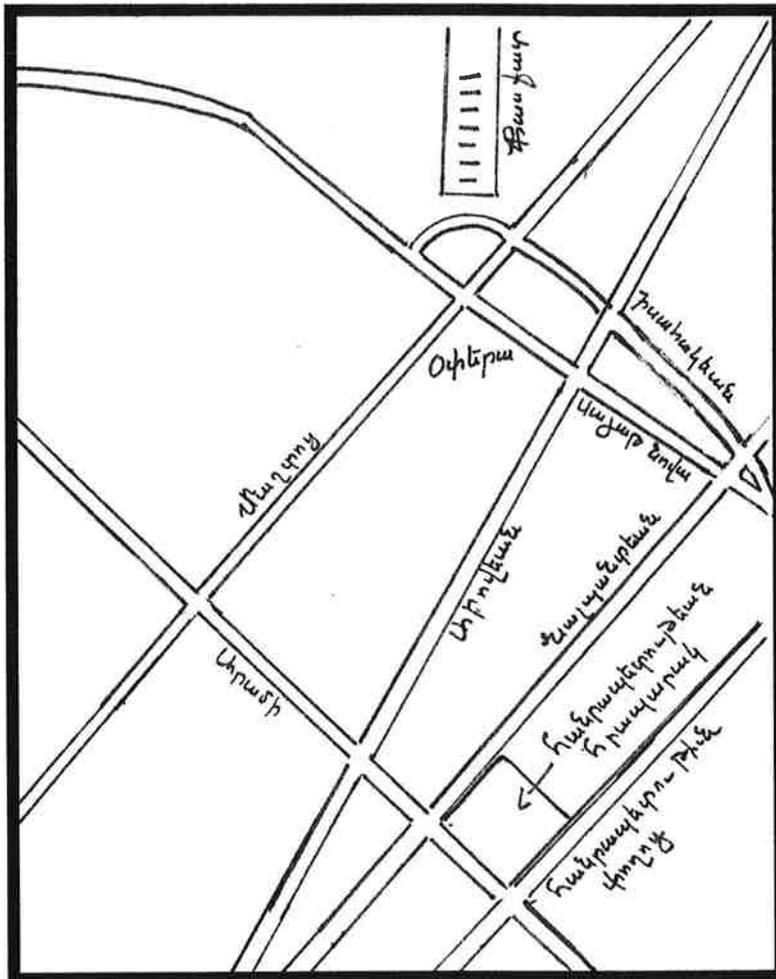
երթալ	to go (yertal)
պիտի երթամ	I will go (beedee yertahm)
պիտի երթաս	you will go (beedee yertahs)
պիտի երթայ	he/she will go (beedee yerta)

ճամբորդել	to travel (jahmportel)
կը ճամբորդեմ	I travel (gə jahmportehm)
կը ճամբորդես	you travel (gə jahmportehss)
կը ճամբորդէ	he/she travels (gə jahmporteh)

ճամբորդել	to travel (jahmportel)
պիտի ճամբորդեմ	I will travel*
պիտի ճամբորդես	you will travel*
պիտի ճամբորդէ	he/she will travel*

* (beedee jahmportehm, beedee jahmportehs, beedee jahmporteh.)

Երեւանի քարտեզ - Yerevan Map



- | | | |
|--------------|--------------------------|-------------------|
| ազ դարձիր | turn right | (ahch tahrtzeer) |
| չախ դարձիր | turn left | (tzakh tahrtzeer) |
| շիտակ գնա՛ | go straight | (sheedahg kəna) |
| գնա՛ մինչեւ | go until /all the way to | (kəna meenchev) |
| փողոց | street | (poghotz) |
| փողոցին վրայ | on the street | (poghotzeen vəra) |
| հրապարակ | place, public square | (hərabarag) |

Քանրապետրութեան Քրապարակ

Republic Square (Hanrabetootyan Hərabarahg)

Ինչպէս կրնամ երթալ Քանրապետրութեան Քրապարակէն Մինչեւ

Քասփայր:

How can I go from the Republic Square to the Cascades?

(Eenchbess gərnəm yertal Hanrabetootyan Hrabaraguehn meenchev ‘Kahsskahd’?)*

Արամի փողոցէն ազ դարչիր Արովեան փողոցին վրայ. շիփակ գնա՛

Մինչեւ Ասայաթ նովա փողոց:

From Aramee street, turn right on Apovian street. go straight until Sayat Nova street.

(Aramee poghotzen ahch tartzeer Apovian poghotzeen vəra; sheedag kəna meenchev Sayat Nove Poghotz.)

Ձախ դարչիր եւ գնա՛ Մինչեւ Մաշտոց փողոց: Մաշտոց փողոցին

վրայ ազ դարչիր եւ գնա՛ Մինչեւ Իսահակեան փողոց:

Turn left and go until Mashtotz street; on Mashtotz street turn right and go until Issahakian street.

(Tzakh tartzeer yev kəna meenchev Mashtotz poghotz. Mashtotz poghotzeen vəra ahtch tartzeer yev kəna meenchev Issahakian poghotz.)

Ձախ դարչիր: Քոն պիտի տեսնես Քասփայր:

Turn left. There you will see the Cascades.

(Tzakh tartzeer. Hohn beedee dessness Kahsskahdə.)

*Means Cascade in Russian. It’s the name of the monument in Yerevan.)

All present tense verbs take *կր* in front. There are a few that don’t need it. You already know *ունիմ, ունիս, ունի* . Below you will find another one that doesn’t take *կր* .

կրնալ can (gərnal)

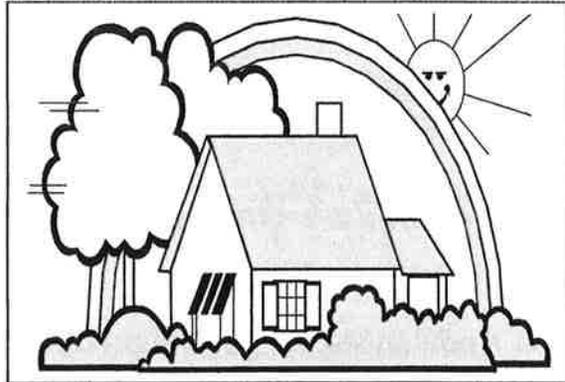
կրնամ I can (gərnahm)

կրնաս you can (gərnahss)

կրնայ he/she can (gərna)

Մեր Մուռնը Our House (mehr doonuh)

Աննեակներ Rooms (senyahgnehr)



	<p>1. Պէտքարան bathroom (bedkahrahn)</p> <p>2. Բաղնիք bathroom (paghneek)</p> <p>3. Լուսպարան washroom (levatzahrahn)</p>
	<p>4. Ինքարան bedroom (nenchahrahn)</p> <p>5. Ինքասենեակ bedroom (nenchahssenyahg)</p>
	<p>6. Խոհանոց kitchen (khohanohtz)</p>
	<p>7. Փաշարան dining room (jahshahrahn) restaurant</p> <p>8. Փաշասենեակ dining room (jahshassenyag)</p>
	<p>9. Իրարասենեակ living room (hyurassehnyahg)</p> <p>10. Իրարանոց living room (hyuranohtz)</p>

Մոռւնը քանի՞ սենեակ ունի:

How many room does the house have?
(Doonə kanee senyahg oonee?)



Այս տոռւնը ծախու է: This house is for sale. (Ayss doonə dzakhoo ye.)

-Քանի՞ հար սենեակ ունի- կը հարցնէ Քուրգէնը:

“How many bedrooms does it have?” asks Koorkehrn. (Kanee hahd nanchahssenyag oonee? gə hartzəneh Kourkenə)

-Չորս սենեակ ունի- կ’ըսէ Հակորը: “It has four bedrooms” says Hagop.

(Chorss nanchahssenyag oonee g’əseh Hagopə.)

-Ճաշասենեակ ունի: Does it have a dining room?” (Jashassenyag oonee?)

-Այո: Yes. (Ayo.)

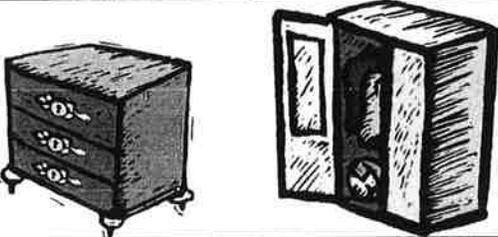
-Քանի՞ հար բաղնիք ունի: How many bathrooms does it have? (Kanee hahd paghneek oonee?)

-Երկու բաղնիք եւ մէկ պէտքարան ունի: It has two bathrooms and a half bathroom. (Yergoo pahghneek yev meg bedkahrahn oonee.)

-Այս տոռւնը պիտի գնեմ: I will buy this house. (Ayss doonə beedee kənehm.)

գնել	to buy (kənehl)
պիտի գնեմ	I will buy (beedee kənehm)
պիտի գնես	you will buy (beedee kənehss)
պիտի գնէ	he/she will buy (beedee kəneh)

Կարասիներ Furniture (gahrahssinehr)

	<p>1. Կնկողին bed, mattress (ahngogheen) 2. Վահեակալ bed, bed frame (mahjahgahl) 3. Բարձ pillow (pahrtz)</p>
	<p>4. Գորգ rug, carpet (kohrk)</p>
	<p>5. Պահարան cabinet, closet (bahahrahn) armoire/dresser</p>
	<p>6. Բազկաթոռ armchair (pahzgahtohr) 7. Լուսամփոփ lamp (loosahmpohp)</p>
	<p>8. Գրադարան bookshelf (keratahrahn) library</p>
	<p>9. Գրասեղան desk (kerahsseghahn)</p>
	<p>10. Ինուարեսիլ television (herrahdessil) 11. Ժամացոյց clock, watch (zhamahczooytz)</p>

Ի՞նչ կայ ննջասենեակին մէջ:

What is in the bedroom?
(Eench ga nanchahssenyagueen mech?)

1. Ննջասենեակին մէջ անկողին (Տր) կայ: In the bedroom there is a bed.
(Nanchassenyagueen mech angoghcheen mə ga.)
2. Ննջասենեակին մէջ պահարան (Տր) կայ: In the bedroom there is a dresser/closet. (Nanchassenyagueen mech baharahn mə ga.)
3. Ննջասենեակիս մէջ բազկաթոռ (Տր) կայ: In my bedroom there is an armchair. (Nanchassenyaguees mech pazgahtorr mə ga.)
4. Ննջասենեակիդ մէջ գրարարան կա՞յ: Is there a bookcase in your bedroom? (Nenchassenyagueet mech kərataran ga?)
5. Իր ննջասենեակին մէջ գորգ մը կա՞յ: Is there a rug in his bedroom? (Eer nanchahssenyagueen mech kohrk mə ga?)

Form new sentences by using different pieces of furniture for the underlined words.

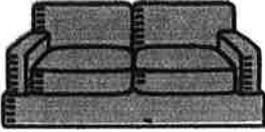
To say ‘in’ we change the ending of the word by adding ին followed by մէջ.

Example: խոհանոց -----> խոհանոցին մէջ
kitchen (khohanotz) in the kitchen (khohanotzeen mech)

If we want to say ‘in my room, in your room, in his/her room, we make the following changes.

<u>պաշուսակ</u>	purse, bag, backpack (bayoossahg)
<u>պաշուսակիս մէջ</u>	in my purse (bayoossahgueess mech)
<u>պաշուսակիդ մէջ</u>	in your purse (bayoossahgueet mech)
<u>իր պաշուսակին մէջ</u>	in his/her purse (eer bayoossagueen mech)

Ի՞նչ կայ What's there? (eench ga)

	<p>1. Բազմոց couch, sofa (pahzmohtz)</p>
	<p>2. Լուսամփոփ lamp (loossahmpohp)</p>
	<p>3. Վահարան fireplace (vahrrahran)</p>
	<p>4. Պատուհան window (badoohahn)</p>
	<p>5. Պատկեր picture (bahdguehr)* 6. Նկար picture, photo (nəgahr) 7. Լուսանկար photo (loossahnegahr)</p>

*The three words are interchangeable.

Ի՞նչ էր կան հիւրասենեակին մէջ

What things are in the living room?
(Eencher gahn hyoorahssenyagueen mech?)

1. Մեր հիւրասենեակն է: This is our living room . (Asseega mehr hyoorahssenyagn eh.)
2. Մեր հիւրասենեակին մէջ
էրկու բազկաթոռ կայ: In our living room there are two
armchairs. (Mer hyoorahssenyagueen mech
yergoo pahzgatorr ga.)
3. Բազմոցին վրայ բարձ չկայ: On the couch there is no pillow.
(Pazmotzeen vëra partz chëga.)
4. Անդանին վրայ նկար մը կայ: There is a picture on the table.
(Seghaneen vëra nëgar më ga.)
5. Անդանին վրայ լուսամփոփ կայ: There is a lamp on the table. (Seghahneen
vëra loossahmpohp ga)

In sentence #4, replace the underlined words with other items like: գիրք, փայտեղ, հեռափոխիչ, ժամացոյց, պայտուակ.

In sentence #5, replace the underlined word with other items like: գորգ, բազմոց, գրասենեան, գրադարան, բազկաթոռ.

Sentences #3-5 show us how to say ‘on the ...’. Here’s how we say ‘on my table, on your table, on his/her table.

անդան	table (seghan)
անդանիս վրայ	on my table (seghanees vëra)
անդանիդ վրայ	on your table (seghaneet vëra)
իր անդանին վրայ	on his/her table (eer seghaneen vëra)

Երաժշտական
Գործիքներ



1. դաշնակ



5. զուբակ



3. կիթառ



4. դափ



2. բաւ զուբակ



6.
չեռնադաշնակ
ափորտին



7. սրինգ



8. փող



9. թմբուկ

Title: Musical Instruments (Yerazheshdagan kordzeekner)

1. piano (tahshnag) 2. violin (chootahg) 3. guitar (gueetahr) 4. tambourine (tahp)
5. bass (tahv chootahg) 6. accordion (tzernahtahshnahg, ahkordyohn) 7. flute (səreenk)
8. trumpet (pohgh) 9. drum (təmpoog)

Note: Clarinet is the same in Armenian, but it's pronounced (clahreeneht)

Նուազախուժք Orchestra, Band (nəvakakhoomp)

Ֆանֆար Band (fahnfahr)



1. Արիսին ընկերը թաւ զուրակ կը նուագէ այս նուազախուժքին ժէզ:

Aris' friend plays bass in this orchestra (band.)

(Ahreesseen əngerə tahv chootahg gə nəvakeh ays nəvakakhoompeen mech.)



2. Արանին փոքրիկը զուրակ կը նուագէ:

Deeran's sister plays the violin.

(Deeraneen kooyreegə chootahg gə nəvakeh.)



3. Անահիտին եղբայրը թժրուկ կը նուագէ:

Anaheed's brother plays the drums.

(Anaheeden yeghpayrə təmpoog gə nəvakeh.)



4. Արանին ընկերը փող կը նուագէ ֆանֆարին ժէզ:

Seerahn's friend plays the trumpet in the band.

(Seerahneen əngerə pohgh gə nəvahkeh fahnfahreen mech.)

To say 'Anaheed's brother' in Armenian, we have to add **ին**, for the 's', and we add **ը** or **ն** at the end of the second word.

Անահիտին եղբայրը Anaheed's brother (Anaheeden yeghpayrə)

Արանին պապան Seeran's Dad (Seerahneen bahbahn)

Վեր
Պաշտպանները



1. ոստիկան



2. հրշեջ



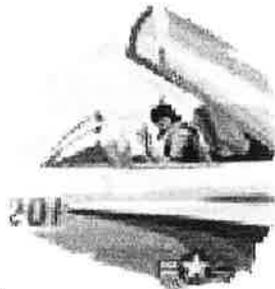
3. նավաւորի
նավաւար



4. նավաւար



5. զինուոր



6. օդանավորդ



7. աստղանավորդ

Title: Our Protectors (Mehr Bahshdbannerə)

1. policeman (vohssdeegahn) 2. fireman (hərshech) 3. sailor (nahvahssdee, nahvavahr)
4. captain (nahvahbehd) 5. soldier (zeenvohr) 6. pilot (ohtahnahvohrt) 7. astronaut
(asdghahnahvohrt)

Նրբ ՎեՅնամ ... When I grow up...
(Yerp mehdznahm)



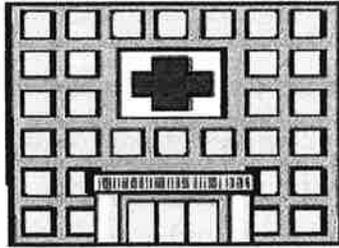
1. **Նրբ ՎեՅնամ ոստիկան պիտի ըլլամ:** When I grow up I am going to be a policeman. (Yerp medznahm vohstigan beedee əllahm.)
2. **Նրբ ՎեՅնասս ի՞նչ պիտի ըլլաս:** When you grow up, what are you going to be? (Yerp medznahs eench beedee əllahs?)
3. Օդանաւորդ պիտի ըլլամ: I am going to be a pilot. (Ohtahnahvohrt beedee əllahm.)
4. Աստղանաւորդ պիտի ըլլամ: I am going to be an astronaut. (Assdghahnahvohrt beedee əllahm.)

Ask the question as in #2, then answer by substituting the underlined words in #3 and #4, by other words like soldier, fireman, etc.

Verb 'to be' in the future tense:

ըլլալ	to be (əllahl)
պիտի ըլլամ	I will be (beedee əllahm)
պիտի ըլլաս	you will be (beedee əllahs)
պիտի ըլլայ	he/she will be (beedee əlla)

Քիւանդ է:



1. Քիւանդանոց



2. հիւանդապահ



3. հիւանդապահուհի



4. բժիշկ



5. բժշկուհի



6. վիրաբոյժ



7. արամնաբոյժ



8. անասնաբոյժ

Title: He/she is sick (Heevahnt e)

1. hospital (heevahntahnotz) 2. male nurse (heevahntahbah) 3. female nurse (heevahntahbahouhee)
4. male doctor (pəzheeshg) 5. female doctor (pəzhəshgoohee) 6. surgeon (veerapooj)
7. dentist (adahmnapooj) 8. veterinarian (ahnahssnapooj)

Ո՛ւր է - Where is he/she? (Oor e?)

Անուշը հիւանդ է: Այսօր ան դպրոցը չէ: Սոսնն է:

Anoosh is sick. Today she isn't at school. She is at home.
(Anooshə heevan e. Ayssohr ahn təbrohtzə cheh. Doonn e.)

Սոսին հիւանդապահուհի է: Այսօր հիւանդանոցն է:

Sohssee is a nurse. Today she is at the hospital.
(Sohsseen heevantabahoohee ye. Ayssohr heevantanotzn e.)

Վահգէնը արամնարոյժ է: Այսօր իր գրասենեակն է:

Vahzken is a dentist. Today he is at his office.
(Vahzkehna adahmnahpooj e. Ayssohr eer kərahssenyagn e.)

Մարալը բժշկուհի պիտի ըլլայ: Այսօր դպրոցն է:

Maral is going to become a doctor. Today she is at school.
(Mahrahlə pəjəsshgoohee beedee əlla. Ayssohr təbrohtzn e.)

Look at the pictures on page 86 and tell us their locations.

To be able to tell where someone is, you need to add **ն** at the end of the location and the letter **է** which means 'is'. If we want to say someone is not a certain location, we add **ը** after the location if it ends in a consonant, or **ն** if it ends in a vowel and **չէ** 'isn't' at the end of the sentence.

Մարալ դպրոց Maral school (Mahrah) (təbrohtz)

Մարալը դպրոցն է: Maral is at school. (Mahrahlə təbrohtzn e.)

սինեմա movies (seenema)

Մարալը սինեման է: Maral is at the movies. (Mahrahlə seenehmahn e.)

Մարալը դպրոցը չէ: Maral is not at school. (Mahrahlə təbrohtzə cheh.)

Մարալը սինեման չէ: Maral is not at the movies. (Mahrahlə seenehmahn cheh.)

Նրու Ես Կազմ Կ
 Նրու Ես Կազմ Ի Կրու Ի Ի



1. Կարող
 Կարու Ի Ի



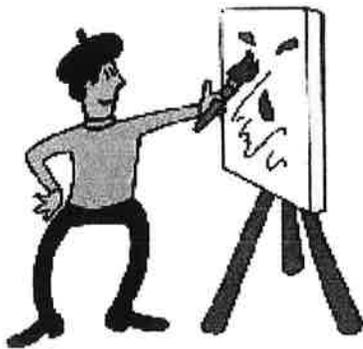
2. Դերասան
 Դերասանու Ի Ի



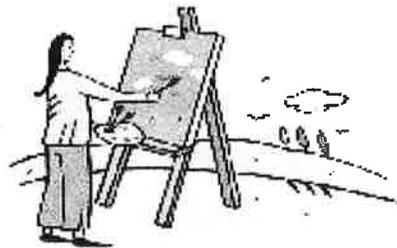
3. Երգիչ



4. Երգչու Ի Ի



5. Նկարիչ



6. Նկարչու Ի Ի

Title: Artist (Arvehssdakehd) Female artist (Arvehssdakeedooh)
 1. dancer (barogh) female dancer (baroohee) 2. actor (tehrhssahn) actress (tehrhssahnooh)
 3. singer (yerkeech) 4. female singer (yerkchoohee) 5. painter (nəghareech) 6. female painter
 (nəgharchoohee)

Սղայ, Նղզիկ Boy, Girl (dəgha, ahghcheeg)

Սղայ boy (dəgha)

Նղզիկ girl (ahghcheeg)

աշակերտ student (ahshahguerd)

աշակերտուհի student (ahshahguerdoohē)

տնօրէն principal (dənohrehn)

տնօրէնուհի principal (dənohrehnoohē)

ուսուցիչ teacher (oossootzeech)

ուսուցչուհի teacher (oossootzchoohē)

պարող dancer (barogh)

պարուհի dancer (barooohē)

դերասան actor (tehrhssahn)

դերասանուհի actress (tehrhssahnoohē)

երգիչ singer (yerkeech)

երգչուհի singer (yerkchoohē)

նկարիչ painter (nəghareech)

նկարչուհի painter (nəgharchoohē)

1. **Պարուհին 'պալէ' կը պարէ:** The dancer dances ballet. (Barooheen bahleh gə bahreh.)

2. **Երգիչը հայերէն երգ կ'երգէ:** The singer sings Armenian song(s). (Yerkeecha hayerehn yehr k g'erkeh)

3. **Նկարիչը կը ներկէ:** The painter paints. (Nəghareetchə gə nergueh.)

Write five sentences using the list of people at the top of the page.

երգել to sing (yerkehl)

կ'երգեմ I sing (g'erkeh m)

կ'երգես you sing (g'erkeh ss)

կ'երգէ he/she sings (g'erkeh)

պարել to dance (bahreh l)

կը պարեմ I dance (gə bahreh m)

կը պարես you dance (gə bahreh ss)

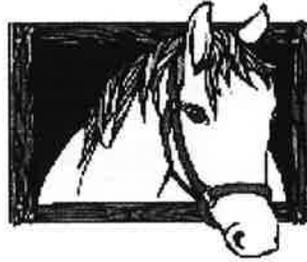
կը պարէ he/she dances (gə bahreh)



Նագարակ



1. ագարակապան



2. ջի



3. էշ



4. շուն



5. կարու



6. մուկ



7.

նապաստակ



8. կով



9. ոչխար



10. խոյ

Title: Farm (ahkahrahg)

1. farmer (ahkahrahgahbahn) 2. horse (tzee) 3. donkey (ehsh) 4. dog (shoon) 5. cat (gahdoo)
6. mouse (moog) 7. rabbit (nahbahssdahg) 8. cow (gohv) 9. sheep (vohchkhahr) 10. pig (khohz)

ՄեՅ հայրիկին հետ - With Grandfather/grandpa
(Medz hayreeguen hehd)

1. Ալեքը ագարակ կ'երթայ Alec goes to the farm with grandfather.
ՄեՅ հայրիկին հետ: (Alekə ahkahrahg g'erta medz hayreeguen hehd.)

2. Քոն շատ կովեր, խոզուկներ, կատուներ և շիեր կը տեսնի: There he sees a lot of cows, piglets, cats and horses. (Hohn shahd gohver, khohzoogner, gahdooner yev tzeeyer gə dehssneh.)

3. Ամենին շատ խոզուկները կը սիրի: He likes the piglets the best. (Ahmenehn shahd khohzoognerə gə seereh.)

4. Ալեքը շատ կը սիրի տեղեր երթալ մեՅ հայրիկին հետ: Alec likes very much to go to different places with grandfather. (Alekə shahd gə seereh dehghehr yertal mehdz hayreeguen. hehd.)

Rewrite sentence #1 and change the underlined word to another location.
Rewrite sentence #2 and change the animals to other farm animals.
Rewrite sentence #3 and change the animals.
Rewrite sentence #4 and change the person.

To say 'with' in Armenian, we need to attach **ին** at the end of the word and use **հետ**.

ՄեՅ մայրիկ **ին** grandmother/grandma (mehdz mayreeg)

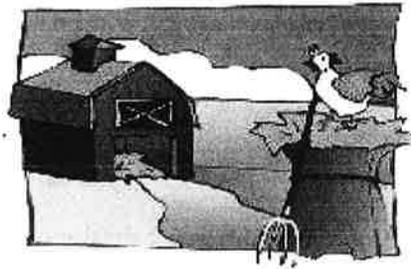
ՄեՅ մայրիկին **հետ** with grandmother/grandma (mehdz mayreeguen hehd)

տեսնել to see (dehssnehl)

կը տեսնեմ I see (gə dehssnehm)

կը տեսնես you see (gə dehssnehss)

կը տեսնի he/sh sees (gə dehssneh)



Աղագրակ (2)



1. բռնչուն



2. ափլոր



3. հաւ



5. բադ



4. հնդկահաւ



6. սագ



7. բու

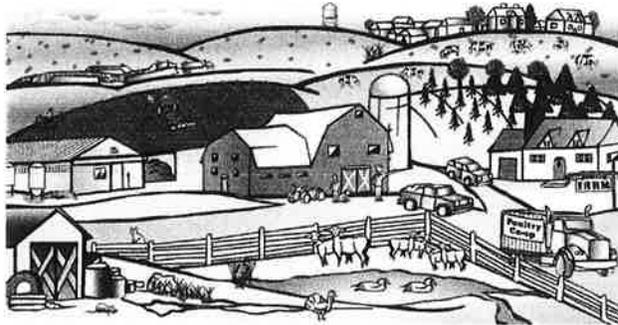


8. մեղու

Title: Ahkahrahg (farm)

1. bird (tərrchoon) 2. rooster (ahklor) 3. hen/chicken (hahv) 4. turkey (həntgahahv)
5. duck (paht) 6. goose (sahk) 7. owl (poo) 8. bee (mehghoo)

Պրն. Հակորին Ագարակը - Mr. Jack's Farm
(Baron Hagopeen Ahkahrahgə)



1. Ագարակապանին անունը
Հակոր է:

The farmer's name is Hagop.

(Ahkahrahgahbahneen anoonə Hagop e.)

2. Պրն. Հակորին ագարակին մէջ
շատ կենդանիներ եւ թռչուններ
կան:

On Mr. Hagop's farm there are many
animals and birds. (Bahrohn Hagopeen
ahkahrahgueen mech shahd guentahneenehr
yev tərchoonner gahn.)*

3. Իր ագարակին մէջ կան
սագեր, բադեր, հաւեր,
ափլորներ եւ հնդկահաւեր:

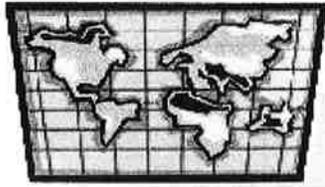
On his farm there are geese, ducks,
chickens, roosters and turkeys. (Eer
ahkahrahgueen mehch gahn sahkehr, pahtehr,
hahvehr, ahklohrner yev həntgahahver.)*

4. Ծառերուն վրայ կան
թռչուններ, մեղուներ եւ բուեր:

In the trees there are birds, bees, and owls.
(Dzahrrehroon vərə gahn tərchoonnehr,
meghooner yev pooyer.)**

*In Armenian, we say 'in the farm' not 'on the farm.'

**In Armenian, we say the birds are 'on the trees' not 'in the trees.'



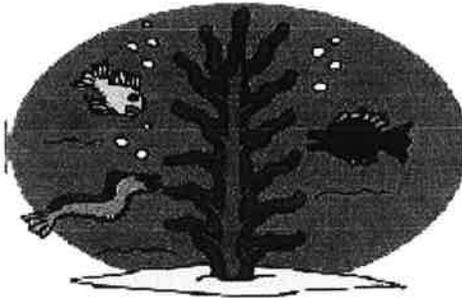
1. ցամաքամաս

Նշխարի



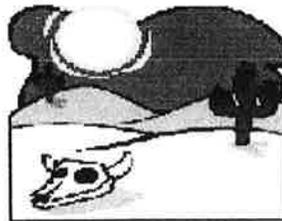
2. լեռ

3. լեռնաշղթա



4. Յով

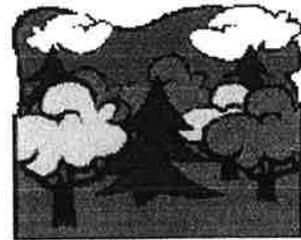
5. ովկիանոս



6. անապատ



7. կղզի



8. անտառ



9. Յովեզերի

10. Յովափ



11. լիճ



12. գետ

Title: World (Ahshkhar)

1. Continent (tzahmahkahmahss) 2. mountain (lehrr) 3. mountain chain (lehrnahshəghta)
 4. sea (dzohv) 5. ocean (ohvyahnohss) 6. desert (ahnahbahd) 7. island (gəghzee)
 8. forest (ahndahrr) 9. seashore* (dzophvehzehrck) 10. seashore** (dzohvahp)
 11. lake*** (leej) 12. river**** (kehd)

*Literal meaning: edge of the sea

**Literal meaning: sea bank

***We can use the word 'lējahp' to mean lakeshore

**** 'Kehdahp' is used to indicate the riverbank.

Նրձակուրդ Vacation (Ahtzahgoort)



1. Նյս ամառ, արձակուրդիդ ո՞ւր պիտի երթաս:

Where will you go, this summer, on your vacation? (Ayss ahmahrr, artzahgoorteet oor beedee yertahs?)
2. Քայսստան պիտի երթամ:

I will go to Armenia. (Hayahstan beedee yertahm.)
3. Սեւանայ լիճը պիտի տեսնեմ:

I am going to see Lake Sevan. (Sehvahna leejə beedee dehssnehm.)
4. Լիճին մէջ պիտի լողամ:

I am going to swim in the lake. (Leejeen mehch beedee lohghahm.)
5. Սեւանայ լիճը հիմա կղզի չունի:

Lake Sevan does not have an island now. (Sehvahna leejə heema gəghzee choonee.)
6. Նրարապ լեռը պիտի տեսնեմ:

I am going to see mount Ararat. (Ararat lehrre beedee dehssnehm.)
7. Քայսստանը լեռներ, գետեր եւ անտառներ ունի:

Armenia has mountains, rivers and forests. (Hayahstanə lehrrehr, kehdehr yev andahrner oonee.)
8. Քայսստանը ծով, օվկիանոս եւ անապատ չունի:

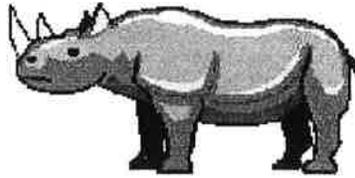
Armenia doesn't have a sea, an ocean and a desert. (Hayahstahnə dzohv, ohvgyahnohs yev ahnahbahd choonee.)
9. Երեւանը Քայսստանի մայրաքաղաքն է:

Yerevan is the capital of Armenia. (Yehrehvahnə Hayahstahnee mayrahkahghahkn e.)

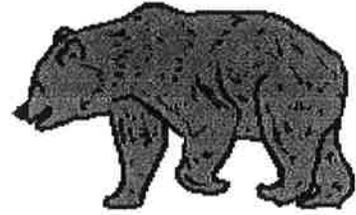
Վայրի կենդանիներ



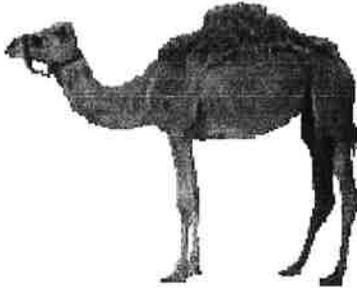
1. առիՅ



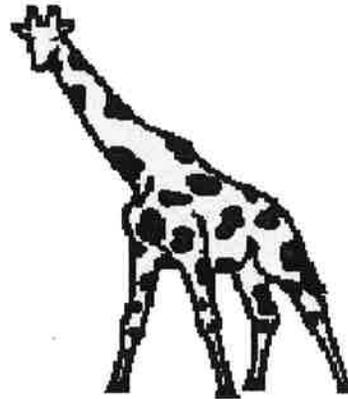
2. ռնգեղզիւր



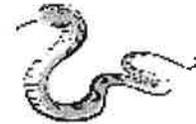
3. արզ



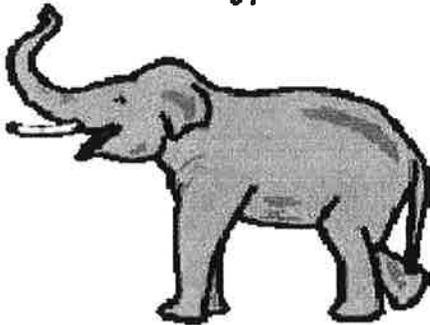
4. ուղւր



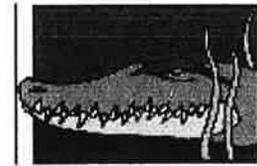
5. ընչուղւր



6. օջ



7. փիղ



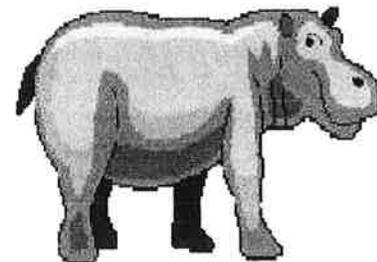
8. կոկորդիլոս



9. վագր



10. վագրաչի



11. գեւրաչի

Title: Wild Animals (Vayree Guentahneenehr)

1. lion (arryoodz) 2. rhinoceros (rənkeghchyoor) 3. bear (arch) 4. camel (ooghd)
5. giraffe (ooghd) 6. snake (ohtz) 7. elephant (peegh) 8. crocodile/alligator (gohgohrteelohs)
9. tiger (vahkr) 10. zebra (vahkratsee) 11. hippopotamus (kehdatsee)

Ո՞ւր կ'ապրի - Where does it (he/she) live?
(Oor g'abree?)

Առիւծը Ափրիկէ կ'ապրի: The lion lives in Africa. (Ahrryoodzə Ahpreegueh g'ahbree.)

Պնչուղարը Ափրիկէ կ'ապրի: The giraffe lives in Africa. (əntzooghə Ahpreegueh g'ahbree.)

Վագրը անտառին մէջ կ'ապրի: The tiger lives in the forest. (Vahkrə ahndahrreen mehch g'ahbree.)

Գեղաշին նեղոս գետին մէջ կ'ապրի: The hippopotamus lives in the river Nile.
(Kehdahtzeen Nehghohs kehdeen mech g'ahbree.)

Կոկորդիլոսը գետին մէջ կ'ապրի: The crocodile lives in the river.
(Gohgohrteelohssə kehdeen mehch g'ahbree.)

Ուղարը անապատին մէջ կ'ապրի: The camel lives in the desert. (Ooghə ahnahbahdeen mehch g'ahbree.)

Պո՞ւն ուր կ'ապրիս: Where do you live? (Toon oor g'ahbreess?)

Ապրիլ has two meanings. It can mean the month of April, in which case it will start with a capital letter; it can also mean 'to live'.

ապրիլ	to live	(ahbreel)
կ'ապրիմ	I live	(g'ahbreem)
կ'ապրիս	you live	(g'ahbrees)
կ'ապրի	g'ahbree	(g'abree)

